



Perspectivas de cosechas y situación alimentaria

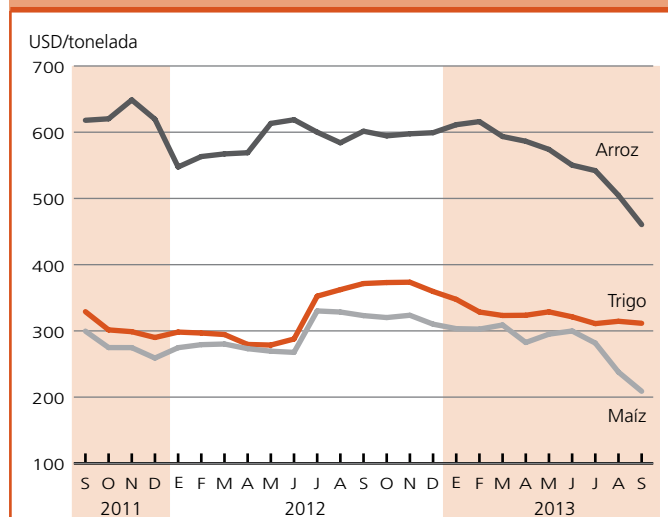
NOTICIAS MÁS IMPORTANTES

- **Las perspectivas para la oferta mundial de cereales en la campaña comercial 2013/14 siguen siendo generalmente favorables, pese a unos ajustes a la baja de los pronósticos relativos a la producción mundial y a las existencias finales.**
- **Los precios de exportación del maíz volvieron a bajar en septiembre, debido principalmente a las perspectivas positivas para la producción mundial de 2013.** Los precios del trigo se mantuvieron relativamente estables, mientras bajaron los del arroz de la mayoría de los orígenes.
- **Se estima que durante 2013/14 las importaciones totales de cereales de los PBIDA aumentarán aproximadamente un 6 por ciento con respecto a las importaciones reducidas del año anterior.**
- **En el África occidental, las perspectivas para las cosechas de cereales de 2013 son favorables en el Sahel, pero inciertas en los países costeros debido a las precipitaciones irregulares recibidas en algunas regiones.** A pesar de que la situación del suministro de alimentos ha mejorado este año en el Sahel, un gran número de personas se ve afectado todavía por los conflictos y los efectos latentes de la crisis alimentaria de 2011/12, principalmente en **Malí** septentrional.
- **En el África oriental, la situación general de la seguridad alimentaria está mejorando al haber comenzado la cosecha en algunos países, y los precios de los alimentos se mantienen generalmente estables o están bajando.** Aunque son un 35 por ciento menos que el año pasado, todavía necesitan asistencia humanitaria aproximadamente 8,7 millones de personas.
- **En el África central, la situación de la seguridad alimentaria continúa empeorando en la República Centroafricana (RCA) y en la República Democrática del Congo (RDC) debido a una situación de inseguridad civil prolongada.** Están necesitando asistencia humanitaria cerca de 6,35 millones de personas en la RDC (un 18 por ciento más que el año pasado) y 1,3 millones de personas en la RCA (más del doble de febrero de 2013).
- **En África del Norte, se obtuvo una buena cosecha total de cereales en 2013.** Las estimaciones de la producción de trigo en Argelia, Marruecos y Egipto son las mayores registradas hasta ahora, mientras en Túnez la disminución de las plantaciones a raíz de la falta de lluvia hizo que la producción disminuyera de forma pronunciada.
- **En el África austral, la sequía que asoló las partes occidentales determinó una merma en la producción de cereales y un aumento de los precios en 2013, lo que causó un aumento del número de las personas aquejadas de inseguridad alimentaria, particularmente en Namibia.**
- **En la República Árabe Siria, la persistencia del conflicto continúa afectando a la seguridad alimentaria, y alrededor de 4 millones de personas necesitan asistencia humanitaria.** Todo hace pensar que el conflicto, junto con los aumentos de los precios de los alimentos y la cercanía de la temporada de carestía del invierno, agrave aun más la ya mala situación alimentaria.
- **En el Lejano Oriente asiático, la producción total de cereales de 2013 se estima en un volumen sin precedentes, ya que prácticamente todos los países prevén cosechas mayores.**
- **En los países de la CEI la producción de cereales se ha recuperado sensiblemente con respecto a los volúmenes reducidos a causa de la sequía del año pasado, lo cual impulsó los suministros de exportación y las existencias.**
- **En América Central y el Caribe, los pronósticos relativos a la producción de maíz de la temporada principal de 2013 apuntan a una recuperación con respecto a los niveles bajos del año pasado.** En Guatemala y Honduras, sin embargo, se han registrado pérdidas de cosecha localizadas debido a unas rachas secas prolongadas.
- **En América del Sur, las perspectivas para la cosecha de trigo de 2013 han empeorado después de los daños graves provocados por las heladas, particularmente en el Paraguay y el Brasil.** Sin embargo, la producción de trigo de la subregión todavía se pronostica en un volumen mayor que el de la mala producción de 2012.

ÍNDICE

Países que necesitan asistencia exterior para alimentos	2
Panorama mundial	5
Panorama de la situación alimentaria de los Países de Bajos Ingresos y con Déficit de Alimentos	11
Exámenes regionales	
África	13
Asia	22
América Latina y el Caribe	28
América del Norte, Europa y Oceanía	31
Apéndice estadístico	34

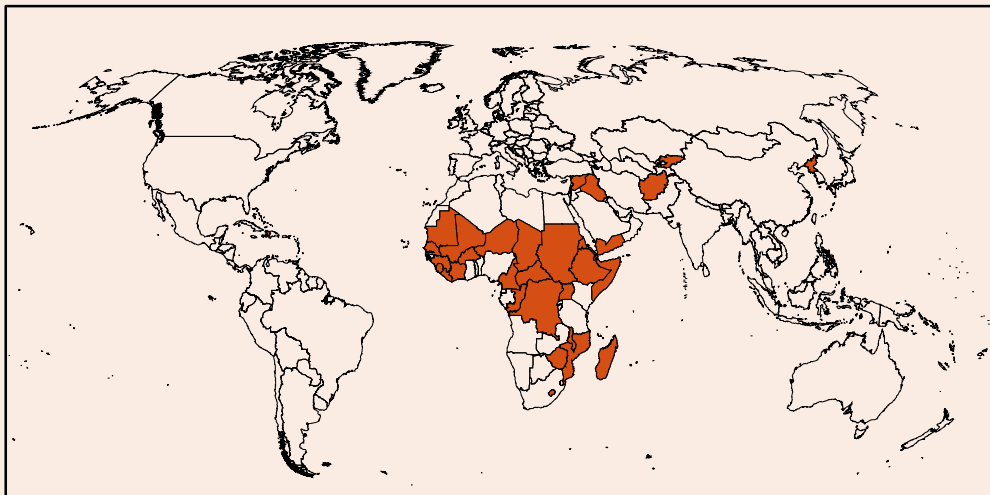
Precios internacionales de determinados cereales



Nota: Los precios se refieren al promedio mensual. Para más de detalles véase Cuadro 3

Países que necesitan asistencia exterior para alimentos¹

Mundo: 34 países



países que necesitan asistencia exterior para alimentos

ÁFRICA (27 países)

Déficit excepcional de producción o de los suministros totales de alimentos

Zimbabwe ▼

En 2013 la producción de maíz disminuyó en un 17 por ciento con respecto al volumen inferior a la media del año pasado, lo cual empeoró la situación de la seguridad alimentaria, particularmente en las zonas meridionales. Según las proyecciones, entre enero y marzo de 2014 el número de las personas aquejadas de inseguridad alimentaria aumentará a 2,2 millones, cifra considerablemente superior a la de 1,67 millones del primer trimestre de 2013.

Falta de acceso generalizada

Burkina Faso

Una afluencia masiva de refugiados provenientes de Malí ha aumentado la presión sobre los mercados locales de alimentos. Si bien la producción se recuperó sensiblemente en 2012, todavía se necesita asistencia en algunas partes debido a los efectos latentes de la crisis alimentaria provocada por la sequía del año anterior.

Chad

Los efectos latentes de la sequía de 2011, la afluencia de refugiados (más de 300 000 personas provenientes de la región de Darfur (el Sudán) y de la República Centroafricana) y el regreso de unos 79 000 chadianos provenientes de Libia, están aumentando la presión sobre el suministro de alimentos locales y afectando a la seguridad alimentaria.

Djibouti ▲

Alrededor de 70 000 personas padecen inseguridad alimentaria, principalmente en las zonas pastorales sudorientales y de Obock, debido a varias estaciones de lluvias escasas consecutivas y a la disminución de las oportunidades de empleo. En las zonas pastorales noroccidentales se registra una mejoría debida a unas lluvias favorables, y en la ciudad de Djibouti, a la asistencia humanitaria.

Eritrea

Vulnerabilidad a la inseguridad alimentaria debida a problemas económicos

Gambia ■

Pese a una cierta mejora experimentada en la producción nacional de cereales del año pasado, todavía se necesita asistencia para conjurar los efectos latentes de la sequía de 2011 y la persistencia de los precios altos de los alimentos.

Guinea ■

A pesar de que el acceso a los alimentos ha mejorado en los últimos meses, debido principalmente a una disminución de los precios de los productos importados, todavía se necesita asistencia para superar los efectos persistentes de varios años de precios altos de los alimentos y la inflación general.

Liberia ■

La lenta recuperación respecto de los daños provocados por la guerra, los servicios sociales e infraestructuras inadecuados, el acceso deficiente a los mercados, y la presencia (hasta julio de 2013) de unos 60 000 refugiados provenientes de Côte d'Ivoire imponen la necesidad de continuar el apoyo internacional.

Malawi ■

Pese a una producción nacional de maíz superior a la media de 2013, se estima que 1,46 millones de personas no satisfarán sus necesidades alimentarias anuales en 2013/14. Este año, el factor principal de la inseguridad alimentaria ha sido el aumento de los precios del maíz.

Mali ▲

La inseguridad que reina en Malí septentrional ha trastornado los flujos de productos y provocado grandes desplazamientos de la población, empeorando la ya precaria situación de la seguridad alimentaria creada por la sequía de 2011.

Mauritania ■

La persistencia de los efectos del fuerte descenso de la producción de 2011 dio lugar al agotamiento de los activos de los hogares. El país se ve afectado también por los altos precios internacionales de los alimentos debido a su gran dependencia de las importaciones. Además, en la parte sudoriental del país se ha registrado la presencia de más de 60 000 refugiados malienses.

Niger

En los últimos años el país se ha visto afectado por graves crisis alimentarias consecutivas que provocaron el agotamiento de los activos familiares y un nivel elevado de endeudamiento. Además, el gran número de refugiados y de trabajadores emigrantes nacionales repatriados desde Malí y Libia aumentó la demanda de alimentos.

Sierra Leone

A pesar de que el acceso a los alimentos ha mejorado en los últimos meses, debido principalmente a una disminución de los precios de los productos importados, todavía se necesita asistencia para superar los efectos persistentes de varios años de precios altos de los alimentos y la inflación general.

Grave inseguridad alimentaria localizada

Camerún

En las regiones del Norte y el Lejano Norte, las frecuentes crisis climáticas registradas en los últimos años han perjudicado las actividades agrícolas, determinando una grave situación de inseguridad alimentaria y malnutrición para alrededor de 615 000 personas.

Congo

No obstante la recuperación lograda después de las inundaciones y de la explosión que tuvieron lugar en la capital en 2012, el país todavía enfrenta problemas enormes de inseguridad alimentaria, que afectan a 216 000 personas (el 8 por ciento de todos los hogares), de las cuales 37 000 con un nivel de consumo de alimentos "deficiente" y 179 000 con niveles propios de una "situación límite".

Côte d'Ivoire

Daños causados a la agricultura por los conflictos de los últimos años y falta de servicios de apoyo, principalmente en las regiones septentrionales. La crisis posterior a las elecciones de 2011 obligó a miles de personas a abandonar el país y buscar refugio, principalmente en Liberia oriental, donde hasta junio de 2013 vivían todavía más de 61 000 refugiados de Côte d'Ivoire.

Etiopía

Se estima que después de las lluvias inferiores a la media "belg" y "sugum" necesitan asistencia humanitaria alrededor de 2,7 millones de personas, ubicadas principalmente en las regiones de Oromia (zonas de Shewa Norte y Arsi Oeste), Somali, Amhara oriental, Tigray meridional y Afar nororiental.

Lesotho

La recuperación de la producción en 2013 ha mejorado la situación de la seguridad alimentaria. Pero se estima que todavía necesitan asistencia 223 000 personas debido a un acceso limitado a los alimentos; este número es cerca de un 70 por ciento más bajo que el del año anterior.

Madagascar

La merma de la producción de arroz y el aumento de los precios en 2013 han contribuido a agravar la situación de la seguridad alimentaria. Las zonas sudoccidentales constituyen un motivo de preocupación particular, por los efectos causados por la plaga de langostas y el ciclón Haruna en la cosecha de 2013.

Mozambique

Situación de la seguridad alimentaria en general satisfactoria que se benefició de la cosecha de cereales favorable de 2013. Sin embargo, los precios altos y el impacto de las inundaciones registradas en la provincia de Gaza hace unos meses, han tensado la situación de la seguridad alimentaria en las zonas afectadas.

República Centroafricana

La situación de inseguridad civil, que se fue deteriorando desde diciembre de 2012, causó desplazamientos generalizados que agravaron una situación de inseguridad alimentaria ya alarmante. En agosto el número de las PDI se estimaba en 225 000, mientras en agosto/septiembre los disturbios aumentaron el número de las personas desplazadas a cerca de 24 000. En julio se estimaban en alrededor de 1,29 millones las personas aquejadas de inseguridad alimentaria que necesitaban asistencia humanitaria, casi el doble del nivel estimado en febrero de 2013.

República Democrática del Congo

La situación de inseguridad civil, que fue agravándose desde diciembre de 2012, ha causado un desplazamiento generalizado. El número de las PDI, que en agosto la ACNUR estimaba en 225 000, aumentó de forma pronunciada en septiembre después de los enfrentamientos registrados en la provincia noroccidental de Ouhang, que causaron el desplazamiento de otras 170 000 personas. En julio, el número de las personas en necesidad de asistencia humanitaria se estimaba en alrededor de 1,29 millones, casi el doble del nivel estimado en febrero de 2013.

Senegal

En 2012, los déficit de producción y los precios altos de los alimentos agravaron la situación de la seguridad alimentaria en algunas partes del país. Aunque la producción se recuperó sensiblemente el año pasado, en algunas partes todavía se necesita asistencia.

Somalia

Se estima que alrededor de 870 000 personas necesitan asistencia de emergencia, principalmente las PDI y los hogares pobres de algunas zonas centrales y noroccidentales que cuentan con una producción ganadera inferior a la media.

Sudán

El número de las personas que se estima necesitadas de asistencia humanitaria, principalmente en las zonas afectadas por el conflicto, aumentó a alrededor de 4,3 millones.

Sudán del Sur

El número de las personas aquejadas de inseguridad alimentaria grave y afectadas principalmente por la inseguridad civil, las restricciones comerciales y las inundaciones, se estima en alrededor de 1,2 millones. Con el comienzo de la cosecha verde en septiembre la situación ha ido mejorando.

Uganda

Se estima que cerca de 392 500 personas, principalmente en las regiones de Karamoja y Acholi, están en una situación de grave inseguridad alimentaria después de dos años de una producción inferior a la media.

ASIA (6 países)

▲ Déficit excepcional de producción o de los suministros totales de alimentos

■ Iraq

Inseguridad civil grave.

▼ República Árabe Siria

Debido a un empeoramiento del conflicto civil, se estima que alrededor de 4 millones de personas están enfrentando una situación de inseguridad alimentaria grave. Aunque se proporciona algo de asistencia alimentaria internacional, los refugiados sirios están ejerciendo presión también en otros países de la región.

■ Falta de acceso generalizada

▲ República Popular Democrática de Corea

Según las estimaciones oficiales, la producción de cereales de las cosechas tempranas de 2013, principalmente trigo y cebada de invierno, fue mucho menor que el pronóstico inicial. A pesar de la cosecha de cereales mejorada de la temporada principal de 2012, existe una situación de inseguridad alimentaria crónica. Se estiman en 2,8 millones las personas vulnerables que necesitan asistencia alimentaria hasta la próxima cosecha de octubre. La FAO y el PMA prevén una nueva evaluación de la seguridad alimentaria desde el 27 de septiembre hasta el 11 de octubre de 2013.

▼ Yemen

La población afectada de inseguridad alimentaria grave que necesita asistencia alimentaria de emergencia se estima en más de 10 millones (un 46 por ciento) como consecuencia de los niveles elevados de pobreza, el conflicto prolongado y los precios altos de los alimentos y el combustible.

Grave inseguridad alimentaria localizada

Afghanistan

Algunos grupos, particularmente PDI desplazadas por el conflicto, los repatriados procedentes del Pakistán y los hogares afectados por los desastres naturales, se enfrentan con una situación de mayor inseguridad alimentaria.

Kirguistán

Pese a la buena cosecha de cereales prevista, el aumento de los precios de los alimentos todavía está afectando al poder adquisitivo de las familias más pobres y vulnerables. Además, en los distritos de Jalalabad, Osh, Batken e Issykul aun existen tensiones sociopolíticas.

AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE (1 país)

Grave inseguridad alimentaria localizada

Haití

A pesar de una recuperación de la producción de cereales en 2013 y de un acceso mayor a los alimentos por parte de las poblaciones vulnerables debido a una disminución de los precios, persisten los efectos latentes de los huracanes de 2012 y todavía se necesita asistencia alimentaria.

Países que enfrentan perspectivas desfavorables para las cosechas actuales² (1 país)

AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE (1 país)

Paraguay

Las heladas de julio y agosto causaron daños graves a la cosecha de trigo de 2013, que se recogerá a partir de octubre. Más de la mitad de la superficie quedó afectada y la producción se pronostica en niveles bajos sin precedentes.

Simbolos utilizados - Variaciones respecto al informe precedente (julio 2013)

ninguna variación ■ mejoramiento ▲ agravamiento ▼ nuevo +

Terminología

¹ **Los países que necesitan asistencia exterior para alimentos** son los que carecen de los recursos necesarios para resolver problemas críticos de inseguridad alimentaria. Las crisis alimentarias se deben casi siempre a una combinación de factores, pero para fines de planificación de las intervenciones es importante establecer si se deben **sobre todo** a la falta de alimentos, a un acceso limitado a los alimentos, o a problemas graves pero localizados. En consecuencia, la lista de los países que necesitan asistencia exterior está organizada en tres grandes categorías que no se excluyen mutuamente:

- países que hacen frente a un **déficit excepcional de producción o de los suministros totales de alimentos** como consecuencia de la pérdida de cosechas, catástrofes naturales, interrupción de las importaciones, desorganización de la distribución, pérdidas excesivas después de la cosecha, u otros problemas de abastecimiento.
- países con una **falta de acceso generalizada**, en los que la mayoría de la población no puede comprar alimentos en los mercados locales, debido a sus ingresos muy bajos, a los precios excepcionalmente altos de los alimentos o a la imposibilidad de circular dentro del país.
- países con **grave inseguridad alimentaria localizada** debida a la afluencia de refugiados, a la concentración de personas desplazadas en el interior del país, o a la existencia de zonas en las que las pérdidas de cosechas coinciden con una profunda pobreza.

² **Los países que enfrentan perspectivas desfavorables para las cosechas actuales** son aquéllos cuyas perspectivas apuntan a un déficit de producción, como consecuencia de una reducción de la superficie sembrada, el mal tiempo, plagas y enfermedades de las plantas u otras calamidades.

Panorama mundial

Los pronósticos relativos a la producción y a las existencias descendieron, pero las perspectivas para la oferta siguen siendo favorables

A pesar de los ajustes a la baja de los pronósticos relativos a la producción mundial de cereales y a las existencias finales, las perspectivas para la oferta mundial de cereales en la campaña comercial 2013/14 siguen siendo generalmente favorables. Situado en 2 489 millones de toneladas, el pronóstico actual de la FAO relativo a la producción mundial de cereales en 2013 es marginalmente

menor (en 3 millones de toneladas) al del informe de septiembre, debido principalmente a unas perspectivas menos favorables para las cosechas de trigo en América del Sur a raíz del mal tiempo. Pese al ajuste, la producción mundial de cereales superará todavía el volumen de 2012 en cerca de un 8 por ciento.

La producción mundial de cereales secundarios aumenta sólidamente en 2013

Este aumento notable de la producción de cereales se debe principalmente a una expansión de los cereales secundarios

prevista en un 11 por ciento hasta alrededor de 1 288 millones de toneladas. La mayor parte del incremento está prevista en los Estados Unidos, el mayor productor del mundo, donde la producción de maíz de 2013 se pronostica en un volumen sin precedentes de 348 millones de toneladas. Pero también en Europa se prevé para este año un aumento considerable de la producción de cereales secundarios: se estima en cerca de un 10 por ciento el aumento de la cebada, mientras que para la producción de maíz se prevé una fuerte recuperación con respecto a los niveles bajos del año pasado. En Asia, se pronostica que la producción de cereales secundarios en 2013 aumentará casi un 3 por ciento, debido principalmente a otro fuerte aumento de la producción de maíz en China. En África, es probable que la producción total de cereales secundarios disminuya algo con respecto al año pasado en la subregión del África occidental, donde es probable que el retraso de las plantaciones en la región del Sahel y unas lluvias irregulares recibidas en los países costeros afecten a los rendimientos. En el África oriental, la recolección de las cosechas de cereales de la temporada principal de 2013 está casi terminada en las partes meridionales de la subregión, mientras que en las partes septentrionales los cultivos se encuentran en distintas fases de desarrollo. En general, se pronostica que la producción de cereales secundarios disminuirá ligeramente con respecto al año anterior. En el África austral, las cosechas principales de cereales secundarios ya se recogieron hace unos meses y la producción disminuyó debido principalmente a la sequía presente en las partes occidentales de la subregión. En otras partes del hemisferio sur, se obtuvieron cosechas entre buenas y muy buenas en América Latina y el Caribe.

Cuadro 1. Hechos básicos de la situación mundial de los cereales

(millones de toneladas)

	2011/12	2012/13 estim.	2013/14 pronóst.	Variación: 2013/14 respecto de 2012/13 (%)
PRODUCCIÓN¹				
Mundo	2 356.9	2 311.7	2 489.1	7.7
Países en desarrollo	1 355.8	1 401.9	1 438.6	2.6
Países desarrollados	1 001.0	909.8	1 050.5	15.5
COMERCIO²				
Mundo	317.7	307.7	312.4	1.6
Países en desarrollo	100.7	125.7	110.4	-12.2
Países desarrollados	217.0	182.0	202.1	11.0
UTILIZACIÓN				
Mundo	2 331.0	2 338.7	2 415.5	3.3
Países en desarrollo	1 475.7	1 496.7	1 541.8	3.0
Países desarrollados	855.3	842.0	873.7	3.8
Consumo de cereales per cápita (kg/año)	151.9	151.8	152.4	0.4
EXISTENCIAS FINALES³				
Mundo	516.8	497.3	558.9	12.4
Países en desarrollo	368.3	387.0	414.1	7.0
Países desarrollados	148.5	110.3	144.8	31.2
COEFICIENTE ENTRE LAS EXISTENCIAS MUNDIALES Y LA UTILIZACIÓN (%)				
	22.1	20.6	22.8	10.9

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

¹ Los datos se refieren al primer año civil indicado en cada columna y incluye el arroz elaborado.

² Para el trigo y los cereales secundarios, los datos sobre el comercio se basan sobre las exportaciones en la campaña comercial julio/junio, salvo el arroz cuyos datos se refieren al segundo año civil indicado en cada columna.

³ Los datos se basan en un agregado de los niveles de remanentes al final de los años agrícolas nacionales y no deben interpretarse en el sentido de que representan los niveles mundiales de existencias en un momento determinado.

Los pronósticos más recientes cifran la producción de trigo de 2013 en niveles altos sin precedentes

El pronóstico más reciente de la FAO relativo a la producción mundial de trigo en 2013 se cifra en 705 millones de toneladas, alrededor de un 7 por ciento más que el año pasado y un volumen sin precedentes. Sin embargo, aunque ya se ha recogido la mayor parte de las cosechas en el hemisferio norte y las estimaciones correspondientes a esos países son bastante seguras, esta cifra puede estar sujeta a revisión en espera de los resultados de las cosechas que se recogerán hacia fin de año en los principales países productores del hemisferio sur.

La mayor parte del aumento registrado en la producción mundial de trigo comparada con el año pasado se debe a una recuperación de las cosechas en los principales países productores de la CEI de Europa y Asia. Se estima que la producción de trigo en la Federación de Rusia ha aumentado un 37 por ciento con respecto a 2012; en Ucrania, las informaciones más recientes apuntan a un aumento de alrededor del 34 por ciento; mientras que en Kazajistán se prevé una recuperación del 66 por ciento con respecto al nivel bajo del año pasado. En otras partes de Europa, también aumentó la producción total de trigo en los países de la UE, en un 8 por ciento con respecto al año anterior, hasta alcanzar el nivel más alto desde el volumen sin precedentes de 2008. En las otras subregiones asiáticas, las estimaciones más recientes indican que en el Lejano Oriente la cosecha de trigo de 2013 no se modificó respecto del volumen del año anterior. En el Cercano Oriente, la producción de trigo aumentó algo gracias a unas condiciones generalmente satisfactorias registradas en la mayoría de las zonas productoras de trigo, particularmente en Turquía, el principal país productor en el que la cosecha se estima mayor en un 9 por ciento a la de 2012. También para los

Figura 1. Producción y utilización mundiales de cereales

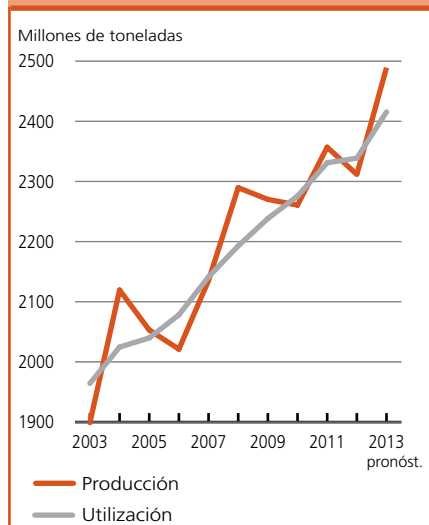
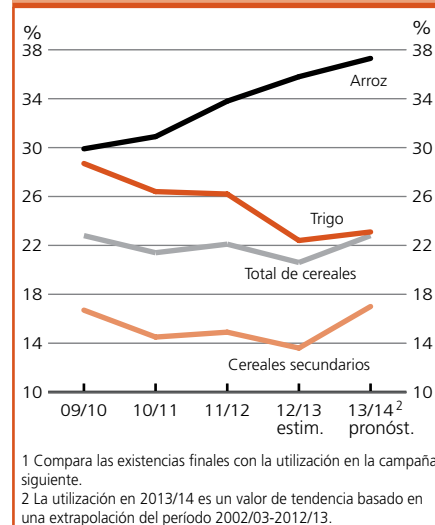


Figura 2. Relación entre las existencias mundiales de cereales y su utilización¹



¹ Compara las existencias finales con la utilización en la campaña siguiente.
² La utilización en 2013/14 es un valor de tendencia basado en una extrapolación del período 2002/03-2012/13.

productores de trigo norafricanos 2013 fue un año bueno, en el que se estima que la producción total de la subregión aumentó de un 17 por ciento. En

América del Norte, la producción de trigo descendió aproximadamente un 7 por ciento en los Estados Unidos, no obstante el aumento de la superficie plantada,

Cuadro 2. Producción mundial de cereales¹ (millones de toneladas)

	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013 respecto de 2012 (%)
Asia	1 075.3	1 090.3	1 113.5	2.1
Lejano Oriente	964.9	994.9	1 006.3	1.1
Cercano Oriente	69.9	68.4	72.6	6.1
CEI asiática	40.6	27.1	34.7	28.1
África	159.0	167.9	169.1	0.7
África del Norte	35.5	34.3	38.4	11.9
África occidental	49.8	55.3	54.3	-1.9
África central	4.7	4.6	4.8	3.4
África oriental	38.5	43.4	42.7	-1.5
África austral	30.5	30.2	28.8	-4.7
América Central y el Caribe	35.1	40.1	41.0	2.2
América del Sur	149.1	154.6	172.8	11.8
América del Norte	432.6	406.0	482.5	18.8
Europa	462.4	418.2	472.6	13.0
UE	288.5	277.1	305.3	10.2
CEI europea	157.2	125.4	153.8	22.6
Oceanía	43.4	34.6	37.7	9.1
Total mundial	2 356.9	2 311.7	2 489.1	7.7
Países en desarrollo	1 355.8	1 401.9	1 438.6	2.6
Países desarrollados	1 001.0	909.8	1 050.5	15.5
- Trigo	702.4	659.5	704.6	6.9
- Cereales secundarios	1 168.9	1 161.4	1 288.2	10.9
- Arroz (elaborado)	485.6	490.9	496.3	1.1

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

¹ Incluye el arroz elaborado.

debido a las malas condiciones imperantes durante el invierno que condujeron a un abandono superior a la media. A pesar del retraso en las siembras, las perspectivas para la producción de trigo siguen siendo positivas en Canadá, y todo hace pensar que la producción aumentará considerablemente con respecto al año pasado. Según los pronósticos actuales, será la cosecha mayor desde 1996.

En América del Sur, las condiciones para las cosechas de trigo de 2013 que se recogerán a partir de octubre han empeorado debido a unas graves pérdidas de cosecha causadas por las heladas en Brasil y el Paraguay y a la disminución de las perspectivas en la Argentina a causa de la sequía. Sin embargo, según los pronósticos más recientes, se prevé que la producción total de trigo de la subregión se recupere con respecto a la cosecha muy menguada del año pasado, pero situándose por debajo de la media quinquenal por segundo año consecutivo. Las perspectivas para las cosechas de cereales de invierno de 2013 en Australia son generalmente favorables, pese a unas condiciones de crecimiento variables registradas durante el invierno, y oficialmente se pronostica un aumento del 11 por ciento de la producción con respecto al año anterior.

Plantaciones de trigo para 2014

En algunas partes del hemisferio norte ya se están plantando o se sembrarán en las próximas semanas los cultivos de trigo de invierno que se cosecharán en 2014. En los Estados Unidos, a mediados de septiembre se había terminado alrededor del 12 por ciento de la plantación del trigo de invierno, lo que representa una plantación media para esa época del año. Tras un considerable descenso de la producción registrado en 2013, es posible que aumente la superficie destinada a la cosecha de 2014. En Europa, las condiciones para la siembra de cereales de invierno en la UE son generalmente

favorables. En la Federación de Rusia, los primeros indicios apuntan a una superficie de cereales de invierno semejante a la del año pasado. Sin embargo, el tiempo húmedo imperante en la región del Volga Medio y en algunas regiones de la Rusia Central constituye un motivo de preocupación para los trabajos de campo y, si las condiciones no mejoraran en breve, puede limitar las plantaciones en las zonas afectadas. En Ucrania, las condiciones para la siembra son satisfactorias y la superficie sembrada con cereales de invierno puede aumentar comparada con el año pasado. En Asia, ha comenzado en China, la India y el Pakistán la plantación de los cultivos de invierno de 2014, principalmente trigo.

La producción mundial de arroz pronosticada para 2013 se ha revisado a la baja

La mayor parte de los productores del hemisferio norte está recogiendo ahora sus cosechas principales de arroz, y algunos han comenzado a sembrar sus cosechas secundarias. Desde agosto, las perspectivas para la temporada arrocería de 2013 han descendido y el pronóstico relativo a la producción mundial ha disminuido en 1 millón de toneladas a 496,3 millones de toneladas, en equivalente de arroz elaborado. La revisión fue principalmente a consecuencia de la reducción de 2,9 millones de toneladas registrada principalmente en la cosecha intermedia de China. Análogamente, las perspectivas para la producción empeoraron en el Pakistán, a causa de las intensas lluvias monzónicas e inundaciones registradas en Punjab, y en Panamá. El déficit debería verse compensado en parte por la producción mayor prevista en la India, donde las abundantes precipitaciones monzónicas de este año dieron lugar a un aumento de las plantaciones de la cosecha principal y mejoraron las previsiones sobre la cosecha secundaria de regadío. También mejoraron las perspectivas en Sri Lanka, los Estados Unidos y Venezuela.

Según los pronósticos actuales, la

producción mundial de arroz elaborado en 2013 sería solo un 1,1 por ciento, o sea 5,4 millones de toneladas, mayor que la de la última campaña, lo que representa un aumento relativamente moderado si se la compara con los años anteriores. Todo parece indicar... hace suponer que la producción total de Asia aumentará en un 1,2 por ciento a 450,6 millones de toneladas comparada con el año pasado, ya que la mayoría de los países de la región prevén aumentos. El incremento mayor debería registrarse en la India, que se benefició de lluvias monzónicas abundantes. Pese a los informes recientes sobre precipitaciones intensas y riadas repentinas registradas en diversas partes de la región, también se prevén aumentos considerables en Myanmar, Filipinas, Tailandia, Sri Lanka y Bangladesh. Aunque todavía podría ser mayor que en 2012, es probable que la producción de Indonesia no alcance el objetivo gubernamental a causa de la falta de luz solar durante la estación seca y de los brotes de la plaga de saltones marrones. Por el contrario, se pronostica que la producción en China disminuirá por la primera vez desde 2003, debido en primer lugar a los efectos de la sequía en las provincias centrales y, posteriormente, a las lluvias excesivas caídas en el noreste y al paso de tifones en las provincias costeras meridionales. Por otro lado, en Viet Nam prácticamente no se prevé aumento alguno en la presente campaña debido a unas malas perspectivas para los precios.

En África, el sector arrocería puede registrar este año un aumento del 1,2 por ciento, sustentado por aumentos considerables en Egipto, Malí, Nigeria, el Senegal y la República Unida de Tanzania. En general, se prevé que todas las subregiones africanas experimenten un aumento de la producción, salvo el África austral, donde unas lluvias insuficientes y la presencia de langostas en Madagascar pueden reducir la producción de la subregión en un 18 por ciento. En América Latina y el Caribe se pronostica

que la producción arroceras se recuperará en un 2,5 por ciento en 2013, sin llegar todavía a los excelentes resultados de 2011. Hasta ahora, se supone que la mayor parte de los países de América Central y el Caribe obtendrán buenas cosechas ya que el tiempo favorable aumentará los rendimientos. Es probable que en América del Sur los resultados de la campaña sean diversificados. A pesar de que los rendimientos escasos indujeran a los agricultores a reducir las plantaciones en la Argentina, Bolivia, Brasil, Chile y el Uruguay, se prevé que la producción descienda solo en Bolivia, Chile y el Uruguay, ya que los rendimientos mayores han servido para aumentar la producción en la Argentina y el Brasil. Por otro lado, en el Ecuador, Paraguay y Venezuela la producción arroceras está experimentando una expansión considerable.

En las otras regiones, todavía se pronostica que en los Estados Unidos la producción descenderá en un 6,9 por ciento, a pesar de preverse rendimientos máximos. Ello se debe a una disminución de los cultivos debida a las malas perspectivas para los precios y a las lluvias excesivas que limitaron la siembra en los estados meridionales. En Europa, se pronostica que la UE experimentará una reducción del 8 por ciento en la producción, a causa de las plantaciones y los rendimientos menores. En cambio, es probable que una pequeña expansión de la superficie plantada sirva para aumentar la producción en la Federación de Rusia. En Australia, pese a las altas temperaturas del verano, la producción aumentó un 26 por ciento, impulsada por un incremento de la superficie plantada y el logro de rendimientos máximos de 10 toneladas por hectárea, por término medio.

Ahora se prevé que la producción mundial de cereales en 2013/14 alcance un volumen de aproximadamente 2 415 millones de toneladas, un 3,3 por ciento más que el estimado para 2012/13. Este pronóstico se ha aumentado un poco desde septiembre debido a unas revisiones

al alza del trigo y los cereales secundarios, que compensaron con creces una revisión a la baja del arroz. El uso total de cereales para el consumo humano directo en 2013/14 se estima en 1 094 millones de toneladas, un 1,3 por ciento más que en 2012/13. El trigo (479 millones de toneladas) y el arroz (409 millones de toneladas) representan la mayor parte del consumo humano de cereales. El uso mundial de piensos debería de alcanzar los 850 millones de toneladas, un 5,3 por ciento más que el nivel estimado para 2012/13. Los volúmenes de los cereales utilizados para otros usos (incluidas las pérdidas poscosecha) también deberían de aumentar vigorosamente (en más de un 4 por ciento), ya que, según una estimación reciente del Consejo Internacional de Cereales, solo el uso industrial aumentará un 6 por ciento, a 320 millones de toneladas. El factor determinante principal es el aumento previsto en el uso de los cereales para la producción de almidón (que aumentó un 7 por ciento con respecto a 2012/13 a 119 millones de toneladas) y del maíz para la producción de etanol en los Estados Unidos que, según el pronóstico más reciente del USDA (de septiembre) podría aumentar a 124,5 millones de toneladas, un 5 por ciento más que en 2012/13, pero todavía por debajo del volumen sin precedentes de 2010/11 (127,5 millones de toneladas).

Partiendo de las informaciones más recientes, la mayor parte del aumento de la utilización mundial de cereales en 2013/14 se daría en los cereales secundarios (un 5 por ciento más) y el arroz (un 2 por ciento más), mientras es probable un aumento más moderado (del 1 por ciento) en el caso del trigo. El incremento previsto en la utilización de los cereales secundarios se debería principalmente a una utilización mayor de maíz para pienso en los Estados Unidos, que ahora se prevé que aumente en un 14 por ciento a 130 millones de toneladas. Se considera que también en China el uso de maíz para piensos

aumentará, en un 10 por ciento, a 148 millones de toneladas, superando por tercera campaña consecutiva a los Estados Unidos, tradicionalmente el mayor mercado de maíz del mundo.

El pronóstico de la FAO relativo a las existencias mundiales de cereales al cierre de las campañas de 2014 se ha rebajado en casi un 2 por ciento desde septiembre, a 559 millones de toneladas. Este volumen supondría todavía un aumento del 12 por ciento (62 millones de toneladas) con respecto a las existencias finales del año pasado y la reserva mayor desde 2001/02. El ajuste desde septiembre se debe a una reducción de las existencias finales de trigo (-6,8 millones de toneladas) y cereales secundarios (-5,7 millones de toneladas), en coherencia con las revisiones a la baja de las estimaciones correspondientes a la producción en diversos países. En cambio, el pronóstico relativo a las existencias arroceras se ha aumentado (en 2,2 millones de toneladas), ya que han mejorado las perspectivas para la producción en la India. Partiendo de las proyecciones actuales para la utilización mundial y para la reposición de las existencias mundiales, la relación entre las existencias mundiales de cereales y su utilización en 2013/14 se estima en 22,8 por ciento, frente al 20,6 por ciento en 2012/13 y muy por encima del nivel históricamente bajo de 18,4 por ciento registrado en 2007/08.

Se pronostica que de entre los cereales principales las que aumentarán más serán las existencias mundiales de cereales secundarios, que registrarán un incremento del 27 por ciento (45 millones de toneladas) con respecto al nivel bajo de la campaña anterior, hasta alcanzar los 212,5 millones de toneladas. La mayor parte del incremento se debería a una acumulación de existencias en los principales países exportadores, especialmente en los Estados Unidos, donde una recuperación en la producción de maíz en 2013 podría dar un gran impulso a las existencias finales haciéndolas pasar de su nivel históricamente bajo de 16,8 millones

de toneladas en 2013 a 44 millones de toneladas en 2014. También Brasil, China y la UE deberían de terminar sus campañas con existencias mayores. Se supone que la acumulación de cereales secundarios en los exportadores principales¹ se traducirá en una importante mejora de su relación existencias/desaparición (definida como el consumo interno más las exportaciones), que debería de alcanzar el 13 por ciento, notablemente superior al 7,6 por ciento de la campaña anterior.

Se pronostica que las existencias mundiales de trigo alcanzarán los 163,3 millones de toneladas, un 5,2 por ciento (8 millones de toneladas) por encima de su nivel inicial. La mayor parte de este incremento se prevé en China (5 millones de toneladas), debido a una producción mayor y a un uso menor de piensos, y en la UE (2,6 millones de toneladas), debido a un fuerte aumento de la producción. Por el contrario, es probable que una producción menor redunde en una sensible merma de las existencias en los Estados Unidos (4,3 millones de toneladas menos), lo que marcaría el cuarto año consecutivo de descenso del inventario. Esta circunstancia, combinada con las previsiones de existencias finales invariadas o menores en los otros exportadores principales, salvo la UE, haría bajar su relación existencias/desaparición a 12,6 por ciento con respecto al 13,5 por ciento en la campaña anterior².

Al igual que en las nueve campañas anteriores, es probable que la producción mundial de arroz en 2013 supere la utilización en 2013/14, dando lugar a una nueva acumulación de existencias remanentes mundiales en 2014. En total, se prevé que las existencias mundiales de arroz alcancen los 183 millones de toneladas, unos 8 millones de toneladas, o sea un 5 por ciento, por encima de su nivel en 2013. Se prevé que una gran parte de la acumulación esté concentrada en China

y la India, los dos depositarios mayores de reservas arroceras, pero también en Tailandia, donde el gobierno se ha comprometido a mantener el programa de promesas para el arroz durante la campaña 2013/14, y Viet Nam. En cambio, se pronostica que el volumen de las existencias arroceras en los Estados Unidos disminuirá para compensar el descenso previsto de la producción, y en el Pakistán variará poco. Como consecuencia, se estima que el volumen de las existencias de los cinco exportadores principales aumentará en un 9 por ciento, equivalente al 29,6 por ciento de la desaparición de las existencias del grupo, frente al 27,8 por ciento en 2013.

Se pronostica que en 2013/14 el comercio internacional de cereales alcanzará los 312,4 millones de toneladas, un 1,6 por ciento (4,8 millones de toneladas) más que en 2012/13 y un volumen ligeramente mayor al pronosticado en septiembre. Es probable que en 2013/14 el comercio se beneficie de las disponibilidades exportables mayores, en particular de cereales secundarios.

El comercio mundial de trigo en 2013/14 (julio/junio) se cifra en 141 millones de toneladas, un 1,4 por ciento más que en 2012/13 y marginalmente por encima del pronóstico anterior de septiembre. El incremento mayor de las importaciones se pronostica para China (Continental), donde los altos precios internos y una demanda sólida podrían aumentar las importaciones de 3 millones de toneladas en 2012/13 a 7,5 millones de toneladas en 2013/14. Varios otros países deberían de importar más trigo en 2013/14, especialmente Egipto, Kenya, el Pakistán, la Arabia Saudita y Túnez. Algunos, sin embargo, como Marruecos y la Federación de Rusia, pueden importar menos debido a una sólida recuperación en la producción interna. Se supone que el incremento previsto en las importaciones

de trigo se cubra principalmente con las exportaciones mayores de los países de la CEI, mientras es probable que disminuyan los envíos de Australia y la Argentina, y que los del Canadá, la UE y los Estados Unidos se mantengan cercanos a los niveles de 2012/13.

Se prevé que el comercio mundial de cereales secundarios en 2013/14 (julio/junio) aumentará en un 2 por ciento, por lo menos, hasta alcanzar el volumen máximo de 133,5 millones de toneladas. El comercio del maíz se cifra en un volumen sin precedentes de 103,5 millones de toneladas, un 2 por ciento más que en 2012/13. En cuanto a los otros cereales secundarios principales, se pronostica que el comercio de cebada se mantendrá estable en torno a los 19 millones de toneladas, mientras que el de sorgo podría alcanzar los 7,5 millones de toneladas, 800 000 toneladas más que en 2012/13. Los principales factores determinantes de la expansión prevista en el comercio mundial de cereales secundarios son las importaciones mayores de China, Egipto, Kenya, el Japón, Indonesia y México. En cuanto a las exportaciones, es probable que los suministros mejorados impulsen los envíos de los Estados Unidos y Ucrania, compensando con creces las ventas menores de la Argentina y el Brasil.

El pronóstico inicial relativo al comercio de arroz en 2014, situado en 37,9 millones de toneladas, muestra pocos cambios con respecto a la estimación actual para 2013. En conjunto, se prevé que los países de Asia pero también de América Latina y el Caribe reduzcan sus importaciones, y que aumenten las entregas destinadas a África y Europa. En cuanto a los exportadores, Tailandia puede experimentar una recuperación de sus ventas, debido a la nueva actitud del gobierno de permitir que los precios bajen y converjan con los de los competidores. Por otro lado, los envíos de la India pueden disminuir ya

¹ Entre los exportadores principales de cereales secundarios figuran Argentina, Australia, Brasil, Canadá, la UE, la Federación de Rusia, Ucrania y los Estados Unidos.

² Entre los principales exportadores de trigo figuran Argentina, Australia, Canadá, la UE, Kazajstán, la Federación de Rusia, Ucrania y los Estados Unidos.

que la ley de importaciones de alimentos aprobada recientemente podría reducir las disponibilidades exportables. La disminución de los precios internacionales también puede socavar las ventas de Camboya, el Pakistán y los Estados Unidos.

RESUMEN DE LOS PRECIOS INTERNACIONALES

Los precios de exportación del maíz y el arroz continuaron descendiendo marcadamente en septiembre, mientras que los del trigo se mantuvieron estables

En septiembre los precios de exportación del **trigo** se mantuvieron relativamente invariados en comparación con el mes anterior. El promedio del precio de referencia del trigo de los Estados Unidos (No.2 rojo duro de invierno, f.o.b.) fue USD 312 por tonelada, un 16 por ciento más bajo que en septiembre de 2012. La sólida demanda de exportaciones,

particularmente de China, y el dólar EE.UU. más débil compensaron sobradamente la presión a la baja ejercida por las perspectivas favorables para la producción mundial de trigo de 2013, pronosticada en niveles altos sin precedentes. En septiembre también se mantuvieron estables los precios de exportación de la región del Mar Negro y Europa.

Los precios internacionales del maíz volvieron a descender en un 12 por ciento en septiembre, ya que el promedio del valor de referencia del maíz de los Estados Unidos (No.2, amarillo) fue de USD 209 por tonelada, un tercio menos que hace un año. En los tres últimos meses los precios han bajado un 30 por ciento. Estas perspectivas positivas de la oferta mundial para 2013, que se deben principalmente a una producción sin precedentes de maíz en los Estados Unidos, continuaron pesando sobre los precios.

En septiembre los precios internacionales del **arroz** continuaron su tendencia descendente, como se

refleja en el índice de la FAO para todos los tipos de arroz, cuyo promedio fue de 224 puntos, 14 puntos, o sea un 5,9 por ciento, menos que en agosto. La debilidad caracterizó a todas las categorías de arroz, especialmente al Indica de calidad inferior, que perdió 17 puntos, o sea un 7,6 por ciento. Los factores principales que pesaron sobre el mercado fueron las cuantiosas reservas existentes ya antes de las abundantes cosechas venideras, combinadas con las monedas generalmente débiles de los exportadores. El precio descendió en la mayoría de los orígenes, pero especialmente en Tailandia, debido tanto a la devaluación del baht tailandés como a la entrega de arroz de las reservas gubernamentales. Situado en USD 461 por tonelada, el precio de exportación de referencia (arroz blanco tailandés 100% B) fue un 9 por ciento más bajo que en agosto, y un 23 por ciento más bajo que en septiembre del año pasado.

Cuadro 3. Precios de exportación de los cereales*

(USD por tonelada)

	2012		2013				
	sept.	abril	mayo	junio	julio	agosto	sept.
Estados Unidos							
Trigo ¹	372	324	329	321	311	315	312
Maíz ²	323	282	295	300	282	238	209
Sorgo ²	286	261	254	246	232	219	217
Argentina³							
Trigo	336	324	315	310	302	281	300
Maíz	278	242	257	264	241	221	219
Tailandia⁴							
Arroz blanco ⁵	602	586	574	550	542	505	461
Arroz quebrado ⁶	540	551	539	518	509	472	407

*Los precios se refieren al promedio mensual.

¹ No.2 Hard Red Winter (ordinario), f.o.b. Golfo.

² No.2 amarillo, Golfo.

³ Up river, f.o.b.

⁴ Precios comercializados indicativos.

⁵ 100% segunda categoría, f.o.b. Bangkok.

⁶ A1 súper, f.o.b. Bangkok.

Panorama de la situación alimentaria de los Países de Bajos Ingresos y con Déficit de Alimentos³

Se pronostica que en 2013 la producción total de cereales de los PBIDA mejorará un poco con respecto al volumen sin precedentes del año pasado

La recolección de las cosechas principales de cereales de 2013 ya ha terminado en algunas zonas, a saber en **África septentrional y austral**, la **CEI en Asia**, y **América Central**, mientras que en **África occidental y oriental** y en gran parte de **Asia** la campaña está muy avanzada. El pronóstico más reciente de la FAO relativo a la producción de cereales de 2013 para los 62 PBIDA, como grupo, apunta a una cosecha de 546 millones de toneladas, lo que representa una ligera mejora respecto

de la producción récord de 2012, a pesar de una merma marginal de la producción (arroz elaborado) prevista en la India, que representa alrededor del 44 por ciento de la producción total de los PBIDA. La mayor parte de los aumentos de producción debería de registrarse en las subregiones del Cercano Oriente (15 por ciento, no obstante una ligera disminución de la producción en Afganistán comparada con la abundante cosecha del año pasado), la CEI en Asia (4,7 por ciento) y África Central (3,4 por ciento), debido principalmente a unas condiciones atmosféricas favorables durante el período vegetativo. En Egipto, el único PBIDA en **África del Norte**, se prevé una excelente producción de

cereales gracias a unas condiciones atmosféricas favorables, a los suministros suficientes de semillas mejoradas y al apoyo del gobierno, incluido el aumento de los precios de compra para el trigo. En **América Central**, todos los países han experimentado una recuperación en la producción con respecto a la cosecha afectada por las condiciones atmosféricas del año pasado (rachas secas e inundaciones provocadas por los huracanes) y se prevé que en 2013 las producciones totales de cereales se mantengan generalmente por encima de la media quinquenal. En el **África oriental y occidental**, donde las cosechas de la temporada principal de 2013 están en curso o a punto de comenzar, se prevé que las producciones totales estén por debajo de los niveles elevados de 2012, debido principalmente a las lluvias insuficientes recibidas en algunas zonas al comienzo de la campaña agrícola. En el **África austral**, se pronostica que la producción total disminuirá en un 5 por ciento comparada con la del año anterior, debido a la sequía registrada en las regiones meridionales y occidentales, y a las lluvias irregulares. La recolección del arroz y el maíz de la temporada principal está actualmente en curso en el **Lejano Oriente** y las proyecciones más recientes apuntan a una producción total de aproximadamente 385,8 millones de toneladas (incluido el arroz elaborado), semejante al volumen sin precedentes del año pasado. La producción de cereales obtenida en 2012 por los PBIDA, como grupo, se ha revisado ligeramente al alza a 544,3 millones de toneladas con respecto a los 543 millones de toneladas indicados en el informe de julio de la presente publicación.

Cuadro 4. Hechos básicos de la situación de los cereales en los Países de Bajos Ingresos y con Déficit de Alimentos (PBIDA)

(millones de toneladas, arroz elaborado)

	2011/12	2012/13 estim.	2013/14 pronóst.	Variación: 2013/14 respecto de 2012/11 (%)
Producción de cereales¹	521.8	544.3	546.0	0.3
<i>excl. India</i>	287.1	303.4	305.3	0.6
Utilización	573.0	586.3	596.6	1.8
Consumo humano	455.1	465.1	474.1	1.9
<i>excl. India</i>	267.0	273.5	278.6	1.9
Consumo de cereales per cápita (kg por año)	0.2	0.2	0.2	0.8
<i>excl. India</i>	0.2	0.2	0.2	-0.1
Piensos	51.6	53.1	54.5	2.7
<i>excl. India</i>	44.7	46.1	47.1	2.2
Existencias finales²	110.8	112.7	113.5	0.7
<i>excl. India</i>	66.0	63.4	61.5	-3.0

¹ Los datos se refieren al primer año civil indicado en cada columna.

² Puede no igualar la diferencia entre suministros y utilización debido a los diferentes años de comercialización de cada país.

³ El grupo de países de bajos ingresos y con déficit de alimentos (PBIDA) abarca los países deficiarios de alimentos con un ingreso anual per cápita inferior al nivel utilizado por el Banco Mundial para determinar el derecho a recibir la asistencia de la AIF (es decir, 1 915 USD en 2010). La lista de PBIDA de 2013 de la FAO comprende 62 países, frente a los 66 de la lista de 2012. Para más detalles, véase el sitio web: <http://www.fao.org/countryprofiles/lifdc.asp>.

Se estima que aumentarán las importaciones de cereales de los PBIDA para 2013/14

Se estima que las importaciones totales de cereales de los PBIDA para la campaña comercial 2013/14 aumentarán a 78,6 millones de toneladas, un 6 por ciento más que el bajo nivel del año anterior y

ligeramente por encima del nivel medio de los cinco años anteriores. De entre las subregiones, se prevé que el África del Norte y occidental necesiten importaciones mayores, debido principalmente a las necesidades mayores registradas en los grandes países importadores como Egipto y Nigeria. En Egipto, el incremento previsto

en las importaciones de cereales de 2013/14 corresponde mayormente a los cereales secundarios y el trigo que, según los pronósticos, aumentarán en un 21 y 14 por ciento, respectivamente, comparados con los volúmenes inferiores a la media de 2012/13. Análogamente, en el África oriental y austral, se supone que las previsiones de una cosecha interna menor aumentarán sus necesidades de importaciones. A pesar de la cosecha de cereales mayor obtenida en 2013, se pronostica que las importaciones aumentarán moderadamente en África Central (+2 por ciento) y el Cercano Oriente (+4 por ciento), debido a unas necesidades mayores de importaciones en el Camerún, la República Centroafricana, el Afganistán y el Yemen. Solo la subregión de la CEI en Asia debería de experimentar una disminución del 6 por ciento en las necesidades de importaciones, debido principalmente a la cosecha favorable de cereales de 2013. En otras partes, en América Central, el Lejano Oriente y Oceanía se prevé que las importaciones de cereales se mantendrán estables.

Cuadro 5. Producción de cereales¹ en los PBIDA

(millones de toneladas)

	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
África (39 países)	128.4	138.4	136.4	-1.4
África septentrional	20.0	21.1	21.3	1.1
África oriental	38.5	43.4	42.7	-1.5
África austral	15.4	13.9	13.3	-4.5
África occidental	49.8	55.3	54.3	-1.9
África central	4.7	4.6	4.8	3.4
Asia (17 países)	391.2	404.1	407.5	0.8
CEI asiática	9.4	9.6	10.1	4.7
Lejano Oriente	372.6	384.4	385.8	0.4
- India	234.6	240.9	240.7	-0.1
Cercano Oriente	9.3	10.0	11.6	15.5
América Central (3 países)	2.2	1.8	2.1	12.6
Oceanía (3 países)	0.0	0.0	0.0	0.0
PBIDA (62 países)	521.8	544.3	546.0	0.3

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

¹ Incluye el arroz elaborado. ¹⁻¹ nulo o insignificante.

Cuadro 6. Situación de las importaciones de cereales en los PBIDA

(miles de toneladas)

	2011/12 ó 2012		2012/13 ó 2013			2013/14 ó 2014	
	Importaciones efectivas	Importaciones totales:	Necesidades ¹		Situación de las importaciones ²		Necesidades ¹
			de las cuales ayuda alimentaria	Importaciones totales:	de las cuales promesas de ayuda alimentaria	de las cuales ayuda alimentaria	
África (39 países)	46 560	39 127	1 740	24 721	658	43 175	1 879
África septentrional	18 871	13 221	0	13 221	0	15 371	0
África oriental	7 961	7 349	1 128	3 645	340	8 224	1 299
África austral	2 495	2 293	207	2 293	207	2 604	205
África occidental	15 358	14 255	233	4 869	78	14 937	240
África central	1 874	2 008	171	693	32	2 039	135
Asia (17 países)	37 270	32 941	688	29 624	548	33 073	608
CEI asiática	4 740	3 620	4	3 620	4	3 393	1
Lejano Oriente	21 970	19 359	518	18 171	428	19 273	441
Cercano Oriente	10 560	9 962	166	7 833	116	10 407	166
América Central (3 países)	1 696	1 869	100	1 869	100	1 892	141
Oceanía (3 países)	442	442	0	112	0	447	0
Total (62 países)	85 968	74 379	2 528	56 326	1 306	78 587	2 627

Nota: Los totales se han calculado a partir de datos no redondeados.

¹ La necesidad de importaciones es la diferencia entre la utilización (alimentos, piensos, otros usos, exportaciones y existencias finales) y la disponibilidad interna (producción y existencias iniciales).

² Estimaciones basadas en la información disponible a principio de septiembre de 2013.

Exámenes regionales

África

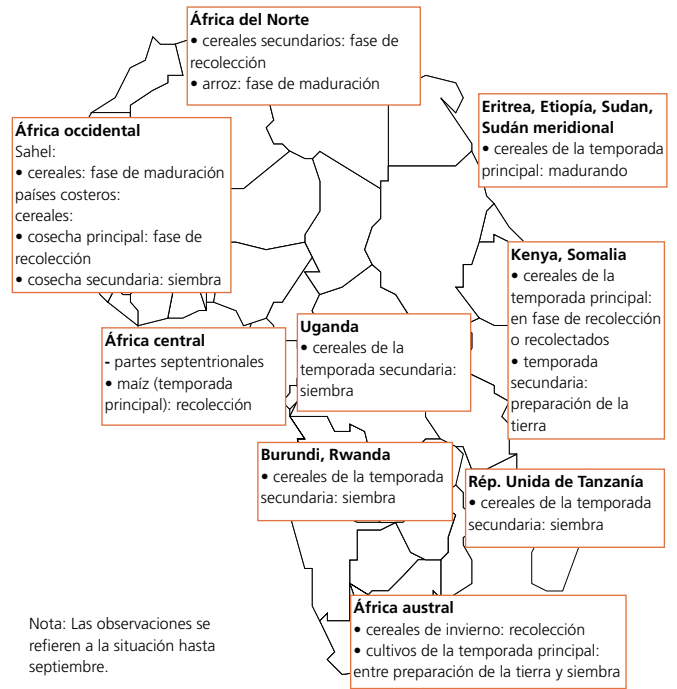
África del Norte

En general, la producción de cereales de 2013 es buena

La recolección de las cosechas de trigo y cebada de 2013 terminó en julio en la subregión, mientras que en **Egipto**, la del maíz y sorgo está en curso y la del arroz está por comenzar.

Las estimaciones provisionales de la producción de trigo en **Argelia** (3,6 millones de toneladas), **Marruecos** (7 millones de toneladas) y **Egipto** (9,4 millones de toneladas) son las más altas registradas hasta ahora gracias a unas condiciones atmosféricas favorables, a una disponibilidad suficiente de semillas mejoradas y a un apoyo gubernamental continuo. Entre las políticas favorables cabe señalar el aumento de los precios de compra del gobierno en Egipto, las subvenciones para la maquinaria agrícola y el equipo para riego en Marruecos, y los préstamos sin interés y el apoyo para los insumos agrícolas en Argelia. En cambio, la producción de trigo en Túnez, situada en 1 millón de toneladas, disminuyó alrededor de un 43 por ciento comparada con la cosecha de 1,8 millones de toneladas del año pasado y un 25 por ciento comparada con la media quinquenal, debido a una disminución de la superficie plantada a raíz de las lluvias escasas recibidas al comienzo de la campaña agrícola. La producción de cereales secundarios en la subregión se estima provisionalmente en 12,5 millones de toneladas, volumen cercano a la media quinquenal y alrededor de un 7 por ciento mayor que el del año pasado.

Por tanto, la producción total subregional de cereales (incluido el arroz en cáscara) se estima provisionalmente en 40,5 millones de toneladas, lo que representa un aumento de alrededor de un 12 por ciento con respecto a la producción del año pasado así como a la media quinquenal. La producción de trigo en la subregión, que representa poco más de la mitad de la producción total de cereales, aumentó un 17 por ciento con respecto al año pasado, situándose en 21,2 millones de toneladas.



El volumen de las importaciones de cereales sigue siendo grande

Incluso en años de cosechas buenas, los países norafricanos dependen sobremanera de las importaciones de cereales del mercado internacional para satisfacer sus necesidades de consumo, y **Egipto** es el mayor importador de trigo del mundo. Por término medio, en los últimos cinco años el 45 por ciento del total de las necesidades internas de cereales de Egipto y **Marruecos** (para el consumo humano y los piensos) se cubrió por medio de importaciones. El porcentaje de las importaciones es incluso mayor en **Túnez** (65 por ciento por término medio), **Argelia** (68 por ciento) y **Libia** (90 por ciento).

Pese a las excelentes cosechas obtenidas en 2013, las necesidades totales de importaciones de la subregión para la campaña comercial 2013/14 (julio/junio) se estiman en 35,8 millones de toneladas, volumen semejante a la media de los cinco años anteriores. El trigo representa casi el 60 por ciento de las importaciones de cereales. En Egipto, las necesidades de

Cuadro 7. Producción de cereales en África del Norte
(millones de toneladas)

	Trigo			Cereales secundarios			Arroz (cáscara)			Total de cereales			
	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
África del Norte	18.9	18.0	21.2	12.6	11.7	12.5	5.7	6.6	6.8	37.2	36.4	40.5	11.5
Argelia	2.8	3.4	3.6	1.5	1.6	1.9	0.0	0.0	0.0	4.2	5.0	5.5	9.1
Egipto	8.4	8.8	9.4	7.8	7.8	7.3	5.7	6.5	6.8	21.8	23.1	23.4	1.3
Marruecos	6.0	3.9	7.0	2.6	1.4	2.9	0.1	0.1	0.1	8.6	5.3	10.0	87.1
Túnez	1.6	1.8	1.0	0.7	0.8	0.4	0.0	0.0	0.0	2.3	2.6	1.4	-47.4

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

importaciones de cereales en 2013/14 se estiman en alrededor de 15 millones de toneladas, aproximadamente un 16 por ciento más que en 2012/13. Se pronostica que las importaciones de cereales de Argelia y Libia serán semejantes a las del año pasado, mientras en Marruecos se prevé una disminución del 23 por ciento, a 5 millones de toneladas. Por otro lado, se pronostica provisionalmente que, gracias a una cosecha buena, las necesidades de importaciones de cereales de Túnez alcanzarán a cerca de 4 millones de toneladas, volumen mayor en más de un 46 por ciento que el de 2012, y mayor en un 39 por ciento que la media de los cinco años anteriores.

La inflación de los precios de los alimentos aumenta lentamente

En **Argelia**, en junio de 2013 el índice de precios al consumidor (IPC) aumentó alrededor de un 6 por ciento y 1 por ciento comparado con el mes anterior y el año anterior, respectivamente. El aumento interanual del precio del pan y de los cereales fue de cerca del 4 por ciento en junio de 2013 mientras que los precios de la carne roja registraron aumentos de casi un 17 por ciento. En **Egipto**, en julio de 2013 la tasa de inflación anual de los alimentos y bebidas llegó a alrededor del 14 por ciento comparado con el 13 por ciento en junio de 2013. El incremento se atribuyó a la depreciación del tipo de cambio y a los embotellamientos registrados en la distribución de combustible, así como al aumento de los precios de la carne roja, la carne de ave, el pescado, los alimentos marinos, la fruta y las hortalizas, que coincidió con el mes de Ramadán. En **Marruecos**, la inflación alimentaria aumentó alrededor de un 3 por ciento en los 12 meses hasta el final de junio de 2013, frente al 3,4 por ciento en mayo de 2013. En **Túnez**, en julio de 2013 el IPC alcanzó poco más del 6 por ciento anual, mientras que la inflación de los precios de los alimentos alcanzó el 7 por ciento, debido a un aumento de más del 10 por ciento en los precios de la carne, el aceite vegetal y la fruta.

En muchos países de la subregión las limitaciones presupuestarias han obligado a los gobiernos a examinar los costos de las subvenciones y de los desechos de productos alimenticios, especialmente relacionados con los alimentos básicos depreciados. En **Libia**, por ejemplo, el Gobierno está examinando la posibilidad de emprender una reforma de las subvenciones a los alimentos y el combustible y reemplazarla con una transferencia mensual directa de efectivo a los libios. Se estima que alrededor de una tercera parte de los alimentos

y del combustible subvencionados se contrabandea a los países vecinos.

África occidental

En general, las perspectivas para las cosechas son favorables en el Sahel pero inciertas en los países costeros

En el **Sahel**, las lluvias irregulares e insuficientes caídas al comienzo de la campaña agrícola en mayo/junio retrasaron las plantaciones de cereales secundarios en algunas partes de la subregión. Sin embargo, el considerable aumento de las precipitaciones y de agua del suelo registrado a partir de julio en las principales zonas productoras ha mejorado las perspectivas para las cosechas. El análisis de las imágenes del satélite tomadas a principios de septiembre indica que continuaron cayendo lluvias buenas en la mayor parte del Sahel. Por tanto, las perspectivas para la cosecha que comenzará a partir de octubre son generalmente favorables a pesar de la necesidad de que continúen las lluvias en las próximas semanas para que los cultivos terminen de madurar.

En los **países costeros** del Golfo de Guinea, la recolección de la primera cosecha de maíz ha comenzado en el sur, mientras en el norte, que cuenta con una sola estación de lluvias, la recolección de los cereales comenzará en octubre. Las precipitaciones han seguido siendo irregulares en algunas regiones, principalmente en las partes meridionales de Ghana, el Togo, Benín y Nigeria, lo que afectó a los rendimientos del maíz en algunas partes. Si bien las precipitaciones han sido más favorables en las partes septentrionales de dichos países, en conjunto las perspectivas para las cosechas siguen siendo inciertas.

Los precios de los cereales se mantienen mayormente estables y en los países costeros empezaron a bajar

En los últimos meses los precios del sorgo, mijo y maíz producidos localmente se han mantenido relativamente estables

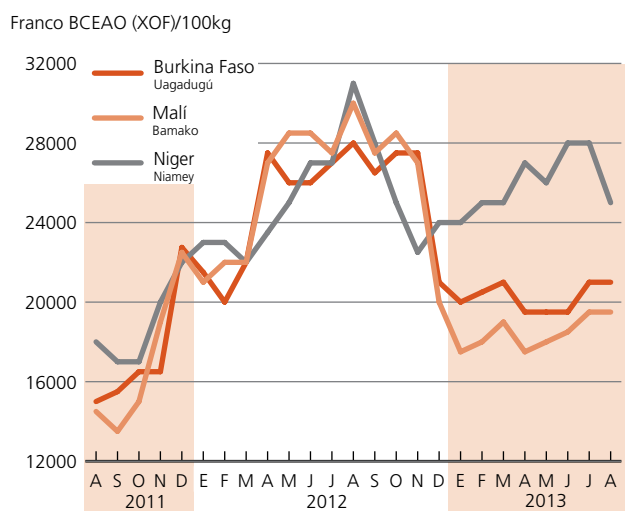
Cuadro 8. Producción de cereales en África occidental
(millones de toneladas)

	Cereales secundarios			Arroz (cáscara)			Total de cereales ¹			
	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
África occidental	42.0	47.1	45.7	12.2	12.7	13.4	54.3	60.0	59.2	-1.3
Burkina Faso	3.4	4.6	4.0	0.2	0.3	0.3	3.7	4.9	4.4	-10.6
Chad	1.5	3.0	2.8	0.2	0.2	0.2	1.7	3.2	3.0	-5.0
Ghana	2.2	2.4	2.3	0.5	0.5	0.5	2.6	2.9	2.8	-4.0
Malí	4.0	4.7	4.4	1.7	1.9	2.2	5.8	6.7	6.6	-1.1
Níger	3.5	5.3	5.1	0.1	0.1	0.1	3.6	5.3	5.2	-3.4
Nigeria	22.1	21.2	21.5	4.6	4.2	4.4	26.7	25.5	26.0	1.8

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

¹ Los totales de cereales incluyen el trigo, los cereales secundarios y el arroz (cáscara).

Figura 3. Precios del mijo en determinados mercados de África occidental



Fuente: Afrique Verte.

y considerablemente más bajos que los niveles afectados por la crisis del año pasado. Los suministros suficientes derivados de las últimas cosechas contribuyeron a la estabilidad de los precios. En los países costeros del Golfo de Guinea, a pesar de las perspectivas inciertas para las cosechas de cereales de 2013, el comienzo de la campaña agrícola hizo bajar los precios en algunos mercados.

En el Sahel, los precios del mijo vigentes en agosto en Ouagadougou (**Burkina Faso**) y Bamako (**Mali**) fueron un 25 por ciento y 35 por ciento más bajos respectivamente que sus niveles registrados en agosto de 2012. En Mali, se registraron precios más bajos y relativamente estables para el mijo y sorgo en las ciudades septentrionales de Gao y Tombouctou, debido a una situación de seguridad mejorada. En el **Níger**, donde los precios de los cereales han sido mucho más altos que en los países vecinos del Sahel debido al impacto de la disminución de los suministros en Nigeria, los precios del mijo y sorgo disminuyeron significativamente en agosto impulsados por las importaciones mayores de los vecinos Benín y Nigeria, donde ha comenzado la recolección de las cosechas de maíz de 2013. En Niamey, la capital del Níger, en agosto los precios del sorgo y mijo bajaron un 13 por ciento y 11 por ciento, respectivamente.

En **Nigeria**, siguiendo una tendencia creciente en los meses anteriores, los precios del maíz bajaron moderadamente en julio en Kano, el mercado principal del norte. El ligero descenso en los precios se debe a los suministros mayores derivados de la nueva cosecha de 2013 recogida en la parte meridional del país. Sin embargo, a pesar de las bajas recientes, los precios del maíz vigentes en julio en Kano estaban todavía un 22 por ciento por encima de sus niveles del año anterior. El aumento de los precios en Nigeria se debió a la merma de la producción de

cereales de 2012 y a los trastornos del comercio, que causaron una constante tendencia ascendente durante el mes de julio y ejercieron una presión sobre los mercados de los vecinos el Níger y Benin. Análogamente, en Benín, los precios del maíz vigentes en julio todavía eran hasta un cuarto más altos que un año antes. En cambio, en Accra (Ghana), después de haber bajado un 5 por ciento en julio, el precio del maíz llegó a estar un 32 por debajo del nivel del año pasado.

En la región la seguridad alimentaria se ve afectada por la inseguridad civil que reina en Mali y en las partes septentrionales de Nigeria

Pese a las buenas cosechas del año pasado y a unos suministros alimentarios suficientes, en algunas partes la situación de la seguridad alimentaria sigue siendo difícil debido a la inseguridad y a los efectos latentes de la crisis alimentaria de 2011/12.

El reciente conflicto desatado en Mali ha provocado en la subregión un gran desplazamiento de la población. Actualmente alrededor de 150 000 refugiados malienses viven todavía en los países vecinos, a saber: 60 000 en **Mauritania**, 40 000 en el **Níger** y 50 000 en **Burkina Faso**. El número ha bajado con respecto a los 174 000 que eran en junio, debido a que en el norte la situación ha mejorado. Además, se estima que desde junio se han desplazado internamente más de 300 000 personas. Análogamente, en Nigeria, la inseguridad civil que cunde actualmente en la parte septentrional del país ha provocado un importante desplazamiento de la población así como trastornos en el transporte de los productos y en el comercio transfronterizo.

Además, la grave crisis alimentaria que afectó al Sahel en 2011/12 (semejante a la del 2004/05 y 2009/10) ha tenido repercusiones negativas en los activos y ahorros de los hogares, en los niveles de endeudamiento y en el estado sanitario y nutricional de la población. A pesar de la cosecha buena obtenida en 2012, algunos segmentos de la población necesitan todavía asistencia alimentaria y no alimentaria para restablecer sus medios de subsistencia. En la mayoría de los países se tendrá que continuar con las actividades de generación de ingresos y reconstitución de activos para las personas vulnerables y afectadas de inseguridad alimentaria.

África central

Unas lluvias buenas benefician a los cultivos

En el **Camerún** y en la **República Centroafricana (RCA)**, la recolección de la cosecha principal de maíz de 2013 está muy avanzada en las partes meridionales, mientras que en las zonas unimodales septentrionales apenas ha comenzado la recolección de las cosechas de mijo y sorgo. Hasta ahora se recibieron precipitaciones superiores a la media en la mayoría de las provincias de ambos países. Sin embargo, mientras en el Camerún se espera una cosecha buena, es probable que en

Cuadro 9. Producción de cereales en África central

(millones de toneladas)

	Cereales secundarios			Arroz (cáscara)			Total de cereales ¹			
	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
África central	4.4	4.3	4.4	0.5	0.5	0.5	4.9	4.8	5.0	3.5
Camerún	2.8	2.8	2.9	0.2	0.1	0.2	3.0	3.0	3.1	5.3
República Centroafricana	0.2	0.2	0.2	0.0	0.0	0.0	0.2	0.2	0.2	0.4
Rep.Dem.del Congo	1.3	1.2	1.3	0.3	0.3	0.3	1.6	1.6	1.6	0.6

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

¹ Los totales de cereales incluyen el trigo, los cereales secundarios y el arroz (cáscara).

algunas partes de la RCA la producción se vea perjudicada por la inseguridad civil, que trastornó las actividades agrícolas e hizo escasear los insumos.

En la **República Democrática del Congo (RDC)**, los cultivos de maíz de la temporada principal están madurando en las provincias septentrionales y se recogerán a partir de octubre. Según el análisis de telepercepción, los niveles de las precipitaciones han estado cercanos a la media durante todo el período vegetativo, y se espera una cosecha satisfactoria. En las regiones centrales, la recolección de la cosecha principal de maíz dará comienzo a partir de noviembre. En algunas partes se recibieron precipitaciones inferiores a la media, principalmente en las provincias de Bandundu, Kasai Occidental y Kasai Oriental. El comportamiento de las precipitaciones en las semanas venideras será crucial para el desarrollo de los cultivos y el resultado de la cosecha.

En el **Congo** y el **Gabón**, donde la recolección de la cosecha de maíz de la segunda temporada se completó en julio y la plantación de la cosecha principal de 2013 está actualmente en curso, se han recibido hasta ahora precipitaciones bien distribuidas. Sin embargo, en ambos países la mayor parte de los cereales necesarios es importada.

El pronóstico provisional de la FAO para la subregión indica un incremento del 3,5 por ciento de la producción de cereales en 2013 comparada con la de 2012.

En la RCA y en algunas partes de la RDC hubo aumentos en los precios de los alimentos

En la **RDC**, los precios de los cereales han sido volátiles y se han mantenido altos en las zonas orientales y meridionales afectadas por el conflicto desde finales de 2012, pero siguen siendo más bajos que los niveles sin precedentes alcanzados en febrero/marzo de 2013. En Bunia, en la provincia oriental de Ituri, y Lubumbashi, en la provincia meridional de Katanga, los precios del maíz bajaron en los últimos meses ya que las nuevas cosechas acrecentaron los suministros; en agosto, sin embargo, todavía eran un 84 y 20 por ciento más altos, respectivamente, que en los mercados

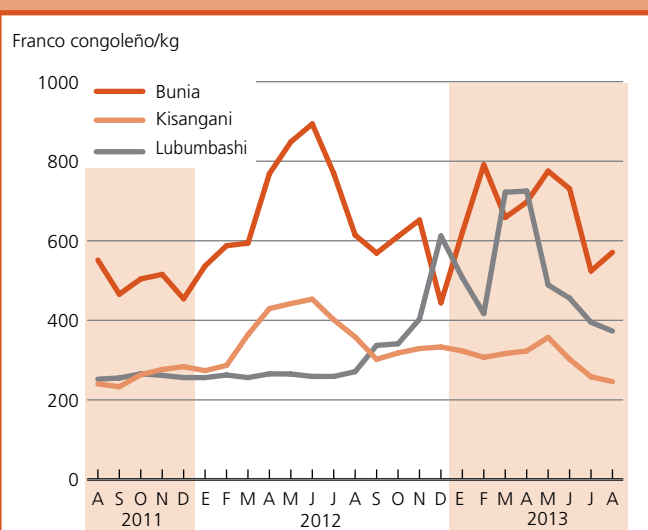
de Kisangani, Bandudu, Kikwit y Mbandaka, situados en las zonas no afectadas por los conflictos.

En la **RCA**, se pronostica que la tasa media de inflación, que pasó de 1,3 por ciento en 2011 a 5 por ciento en 2012 debido al aumento de los precios de los alimentos, seguirá aumentando en 2013 a 8 por ciento, debido a los graves y generalizados trastornos del mercado causados por la inseguridad civil.

En el **Gabón**, los precios del trigo importado, el alimento básico principal, bajaron alrededor de un 30 por ciento en mayo de 2013 comparados con abril de 2013, y en junio y julio se mantuvieron estables muy por debajo de sus niveles de 12 meses antes. La disminución se debe principalmente a la decisión del Gobierno de aumentar el número de los productos alimenticios sujetos al control de precios, de 66 que eran en agosto de 2012 a 166 en mayo de 2013, incluida la harina de trigo. La fuerte disminución del 30 por ciento de abril a mayo probablemente se deba al precio tope anunciado en marzo.

La tasa media de inflación pasó de 1,3 por ciento en 2011 al 3 por ciento en 2012, debido a los precios altos de los productos básicos y de las importaciones. Se pronostica que las tasas medias de inflación se mantendrán estables en 2013 en el Camerún, el Congo, Guinea Ecuatorial y el Gabón.

Figura 4. República Democrática del Congo, Precios del maíz



Fuente: FAO y RDC Ministry of Agriculture.

Empeora la situación de la seguridad alimentaria en la RCA y la RDC

La continua inseguridad civil que reina en la **RCA** y en la **RDC** ha dado lugar a desplazamientos en gran escala de la población y dificultó el acceso de las poblaciones a los alimentos. Además, los trastornos en las intervenciones humanitarias han agravado los efectos en los grupos vulnerables.

Según un análisis de la clasificación integrada de la seguridad alimentaria (CIF), conducido en julio de 2013, el número de las personas que necesitan asistencia alimentaria en la **RCA** se estima en 1,29 millones de toneladas (alrededor del 40 por ciento de la población total), casi el doble del nivel de febrero de 2013. Análogamente, el número de las PDI, estimado a finales de septiembre por la ACNUR en 395 000, es casi el doble de la cifra registrada en agosto. Este incremento pronunciado se debe principalmente a las intensas hostilidades que se registran en la provincia noroccidental de Ouham. Además, unas lluvias torrenciales caídas en Bangui a principios de septiembre provocaron inundaciones en algunos distritos, lo cual afectó a alrededor de 33 000 personas, 1 785 de las cuales tuvieron que desplazarse. Para hacer frente al constante agravamiento de la situación de la inseguridad alimentaria, en junio de 2013 se amplió el procedimiento de llamamientos unificados, una iniciativa conjunta del Gobierno, las Naciones Unidas y la comunidad humanitaria lanzada a principios de diciembre de 2012, con el fin de atender a las necesidades de las personas afectadas por la escalada del conflicto civil. Actualmente la comunidad internacional prevé la asistencia de 1,6 millones de beneficiarios.

En la **RDC**, según el análisis más reciente disponible de la CIF, el número de las personas en crisis aguda de alimentos y medios de subsistencia (fases 3 y 4 de la CIF) se estimaba en alrededor de 6,35 millones en junio de 2013, alrededor de un 18 por ciento más que hace un año. Dos terceras partes (alrededor de 4,2 millones de personas) se consideran en situación de inseguridad alimentaria grave y están concentradas mayormente en la provincia de Kivu Norte, en el este, y en la provincia meridional de Katanga, donde en los últimos meses la escalada del conflicto civil perjudicó gravemente los sistemas locales de subsistencia y causó desplazamientos en gran escala. Hasta finales de junio, el número total de las PDI se estimaba en alrededor de 2,6 millones, y las provincias de Kivu Norte, Kivu Sur y Katanga representaban casi el 80 por ciento del total. Posteriormente, los enfrentamientos registrados en las provincias orientales en agosto y septiembre han causado nuevos desplazamientos de hasta 80 000 personas, en tanto que a principios de septiembre unas lluvias torrenciales caídas en la provincia Oriental provocaron inundaciones que desplazaron a alrededor de 6 000 personas. Además, desde principios de 2013, la RDC ha recibido más de 40 000 refugiados provenientes de la RCA, y más de 100 000

congoleses expulsados de Angola. Actualmente, la comunidad internacional prevé la asistencia de 3,9 millones de beneficiarios.

África oriental Perspectivas favorables en la región para la producción de las cosechas de cereales de la temporada principal

En el África oriental, la recolección de las cosechas de cereales de la temporada principal de 2013 está casi terminada en las partes meridionales de la subregión, mientras en las partes septentrionales se encuentra en diversas fases de desarrollo.

La recolección concluyó recientemente en **Somalia** (las cosechas de la temporada principal gu), en las zonas sudorientales y costeras de **Kenya** (las cosechas de lluvias largas), en la **República Unida de Tanzania** (tanto las cosechas de la temporada masika en las zonas de precipitaciones bimodales como las de la temporada msimu en las zonas de precipitaciones unimodales) y en las zonas bimodales de **Uganda**. En estos países, la producción de cereales se pronostica en torno a los niveles medios. Sin embargo, se informa de niveles notablemente inferiores a la media en algunas partes de Somalia (en algunas zonas agropastorales del noroeste y del centro-sur, especialmente en las regiones de Hiran y Baja Shabelle), Kenya (en los condados sudorientales de Makueni y Taita Taveta) y Uganda (en algunas partes centrales y septentrionales), donde las lluvias fueron irregulares y cesaron antes de lo habitual.

Por otro lado, en **Eritrea**, **Etiopía**, **Kenya** occidental, el **Sudán**, **Sudán del Sur**, y la región de Karamoja en **Uganda** las cosechas de cereales de la temporada principal se encuentran en diversas fases de desarrollo y la recolección debería de comenzar a partir de octubre. En total, la producción se pronostica a niveles entre medios y superiores a la media en estas zonas, gracias a unas lluvias favorables recibidas de junio a septiembre. En las principales zonas productoras también son positivas las perspectivas meteorológicas para el resto de la campaña agrícola. Es probable, sin embargo, que las cosechas se retrasen y se obtengan niveles de producción muy inferiores a la media en el Sudán oriental, en algunas zonas de Etiopía septentrional y en Eritrea meridional donde las lluvias estacionales se atrasaron casi un mes, lo que redujo sensiblemente la superficie plantada. Las copiosas precipitaciones caídas desde principios de agosto han conjurado parcialmente los déficit de humedad en estas zonas, pero han causado inundaciones localizadas en el Sudán, en Etiopía centro-septentrional y a lo largo de la frontera entre Uganda y Kenya, que desplazaron a la población y perjudicaron la infraestructura local. Existe también la preocupación de que en los meses venideros los cultivos en fase de maduración puedan sufrir daños debidos a una humedad del suelo excesiva y a los anegamientos ya que lo pronósticos indican precipitaciones superiores a la media durante el período comprendido entre

Cuadro 10. Producción de cereales en África oriental
(millones de toneladas)

	Trigo			Cereales secundarios			Total de cereales ¹			
	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
África oriental	4.0	4.5	4.6	33.1	37.7	36.7	39.2	44.0	43.5	-1.3
Etiopía	3.1	3.5	3.6	16.7	17.4	17.5	20.0	21.1	21.2	0.8
Kenya	0.3	0.4	0.3	3.7	3.9	3.6	4.1	4.5	4.1	-9.5
Rep. Unida de Tanzania	0.1	0.1	0.1	5.5	6.2	6.5	7.0	7.4	8.1	8.8
Sudán ²	0.3	0.3	0.5	2.5	5.4	4.5	2.9	5.7	5.0	-12.6
Uganda	0.0	0.0	0.0	3.3	3.3	3.2	3.5	3.6	3.4	-3.5

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

¹ Los totales de cereales incluyen el trigo, los cereales secundarios y el arroz (cáscara).

² Incluyendo el Sudán del Sur.

octubre y diciembre. En las zonas pastorales y agropastorales de la región de Karamoja en Uganda, especialmente en las tierras altas de los distritos de Kaabong, Moroto y Kotido, las perspectivas para la producción son generalmente desfavorables, principalmente donde los cultivos de maíz y sorgo se vieron gravemente afectados por una racha seca registrada en mayo-junio durante la fase de germinación/floración.

En el África oriental, la producción total de cereales de 2013, incluida una producción media prevista para los cultivos de la temporada secundaria que se cosecharán al principio del próximo año, se pronostica provisionalmente en 43,5 millones de toneladas, casi un 13 por ciento por encima de la media de los cinco años anteriores.

Disminuyen los precios de los cereales en la mayoría de los mercados

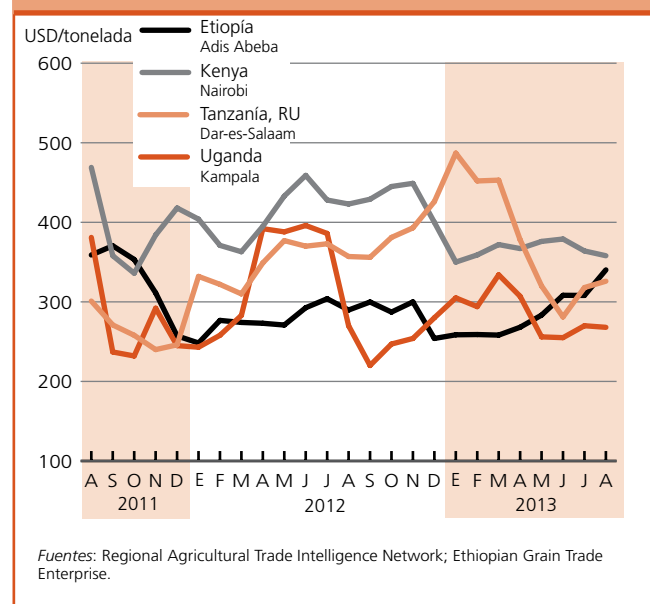
Después de haber ido aumentando constantemente desde principios de 2013, los precios de los cereales secundarios, expresados en las monedas locales, han bajado o se han estabilizado en julio/agosto en la mayoría de los mercados de Somalia, Kenya, Uganda, la República Unida de Tanzania y Rwanda, a medida que se hacían disponibles las cosechas recogidas recientemente y/o los comerciantes liberaban existencias inmediatamente antes de la nueva cosecha. En cambio, continuaron subiendo en Etiopía, el Sudán y en algunos mercados de Sudán del Sur en pleno período de carestía. Como puede verse en la Figura 5, los precios de los cereales en USD siguen pautas diferentes debido a la apreciación o devaluación de las monedas locales.

En **Somalia**, los precios del maíz y sorgo locales bajaron en agosto en Mogadishu y otros mercados cuando los suministros aumentaron con las cosechas de la temporada principal gu recién recogidas. Los precios de los cereales secundarios estaban en agosto hasta un 50 por ciento por debajo de sus niveles de 12 meses antes y alrededor de 75 por ciento por debajo de las máximas alcanzadas en junio de 2011, cuando se declaró la hambruna. En Kenya, los precios del maíz se estabilizaron en agosto cuando comenzó la

cosecha de lluvias largas de 2013 en las zonas de precipitaciones bimodales y empezó a llegar un flujo importante de importaciones transfronterizas desde la vecina República Unida de Tanzania. En la República Unida de Tanzania, los precios del maíz se mantuvieron generalmente estables en agosto en la mayoría de los mercados, mientras disminuyeron de forma pronunciada en Arusha, un mercado urbano situado en la zona de precipitaciones

bimodales, donde apenas ha terminado la recolección de las cosechas masika. En Uganda, los precios del maíz se equilibraron en agosto en los mercados mayoristas de Kampala y Lira ya que la cosecha de la temporada principal mejoró las disponibilidades locales. Los precios del maíz (expresados en las monedas locales) están actualmente en los mismos niveles de hace 12 meses, pese a la constante demanda de exportaciones de los países vecinos, principalmente Kenya, Sudán del Sur y la RDC oriental. En Rwanda, los precios del frijol, maíz y arroz alcanzaron niveles cercanos a niveles máximos en junio, debido a un agotamiento temprano de la cosecha inferior a la media de la temporada A de 2013 recogida en febrero. Después de estos aumentos fuertes, entre junio y agosto los precios bajaron entre 20 y 33 por ciento al aumentarse los suministros con las cosechas de las temporadas B y C. Actualmente, los precios de los frijoles, el maíz y el arroz son entre 14 y 35 por ciento más bajos que hace 12 meses.

Figura 5. Precios del maíz en determinados mercados de África oriental



En **Etiopía**, en los últimos meses los precios de los cereales principales continuaron la tendencia ascendente estacional comenzada al principio de año; de junio a agosto los precios del maíz aumentaron entre 6 y 20 por ciento. En Addis Abeba, los precios del maíz y del sorgo rojo eran, respectivamente, 24 y 35 por ciento más altos que hace 12 meses, mientras que los del trigo, sorgo blanco y teff estaban en torno a los mismos niveles. Siguiendo una tendencia semejante, en el Sudán los precios del sorgo y mijo locales continuaron aumentando de junio a agosto en un 5 a 15 por ciento, debido al avance de la temporada de carestía. Aunque situados en torno a los altos niveles de hace 12 meses o por debajo de ellos, los precios actuales de los cereales secundarios siguen siendo muy altos en la mayoría de los mercados como consecuencia principalmente del aumento de los costos de producción, tales como mano de obra y fertilizantes, y la inflación acelerada. Los precios del trigo, consumido principalmente en las zonas urbanas y en su mayor parte importado, continuaron también aumentando hasta alcanzar en agosto niveles sin precedentes en Jartum, la capital. El auge de los precios del trigo comenzó a mediados de 2012 debido principalmente a los precios internacionales pero también a la inflación elevada, la limitación de las reservas de divisas y la devaluación de la libra sudanesa. En el **Sudán del Sur**, los precios del sorgo siguieron tendencias variadas en julio, ya que continuaron aumentando estacionalmente en Juba y Bor, mientras bajaron en Aweil y Kapoeta cuando los comerciantes entregaron algunas existencias en previsión del comienzo de la cosecha verde en septiembre/octubre. En julio los precios estaban alrededor o por debajo de sus niveles de 12 meses antes, debido a los suministros suficientes derivados de la cosecha buena de 2012.

Las nuevas cosechas mejoran la seguridad alimentaria

El número de las personas que necesitan asistencia humanitaria en la subregión se estima actualmente en alrededor de 8,7 millones (a saber: 3,9 millones en el Sudán, 2,7 millones en Etiopía, 1,2 millones en Sudán del Sur, 870 000 en Somalia y 70 000 en Djibouti), alrededor de un 35 por ciento menos que los 13,4 millones de personas estimados en octubre de 2012.

Desde julio, la situación de la seguridad alimentaria ha mejorado en muchas partes de Somalia, Uganda, la República Unida de Tanzania, Burundi y Rwanda después de las nuevas cosechas. Otras mejoras deberían de registrarse a partir de octubre cuando comiencen las cosechas de la temporada principal en el resto de los países. Se supone asimismo que las perspectivas favorables para las lluvias de octubre-diciembre mejorarán la situación de los pastizales en las zonas pastorales. En Somalia, el número de las personas que se encuentran en las fases de crisis y de emergencia (CIF) es el más bajo desde la declaración de la hambruna en

2011, gracias a unas estaciones de lluvia favorables consecutivas que mejoraron la disponibilidad de alimentos, hicieron bajar los precios y aumentaron el tamaño de los hatos. Además, la ayuda humanitaria constante contribuyó a mejorar la situación.

Pese a la tendencia generalmente positiva, persisten niveles elevados de inseguridad alimentaria en las zonas afectadas por los conflictos en los estados de Darfur Norte y Sur, Kordofán Sur y Nilo Azul, en el Sudán, y en algunas partes de los estados de Jonglei, Lakes y Warrap, en Sudán del Sur. También ha empeorado sensiblemente la situación de la seguridad alimentaria en la mayor parte de las zonas pastorales y agropastorales de la región de Karamoja, en Uganda, debido a que la temporada de carestía ha durado dos a tres meses más de lo habitual, habiendo comenzado en enero con el agotamiento temprano de las existencias alimentarias. En Etiopía, la situación de la seguridad alimentaria sigue siendo grave en las regiones nororientales de Amhara y Tigray, en las tierras bajas centrales de la región de Oromia y en la región de Afar nororiental debido a tres malas temporadas belg consecutivas, así como en algunas zonas agropastorales de la región de Somali meridional, debido a condiciones atmosféricas desfavorables.

África austral

La contracción de la producción total de maíz en 2013 hace más difícil la situación de los suministros de cereales

La cosecha principal de cereales de 2013 terminó en julio, mientras que la del trigo de invierno, principalmente en **Sudáfrica** y **Zambia**, dará comienzo en octubre. La producción total de cereales en la subregión disminuyó algo, debido a la sequía registrada en las partes occidentales. Además, la decisión de los agricultores de aumentar la producción de cultivos comerciales, principalmente tabaco, especialmente en Malawi y Zimbabwe, contribuyó más todavía a reducir la cosecha de cereales de 2013. En total, la producción de cereales de la subregión se cifra en 30,2 millones de toneladas, aproximadamente 1,4 millones de toneladas menos que la media quinquenal, de los cuales la de maíz se estima en 22,4 millones de toneladas, un 3 por ciento por debajo de la media quinquenal.

Lesotho, aunque partió de un nivel bajo, logró en 2013 sólidos aumentos de la producción con respecto a la cosecha afectada por la sequía del año pasado, hasta duplicar la producción, mientras **Mozambique** también registró un aumento. En cambio, **Namibia** registró una fuerte disminución del 42 por ciento en la producción de cereales con respecto a 2012, debido a la sequía. Aunque Namibia es un importador neto, la importante disminución ha afectado gravemente a la situación de la seguridad alimentaria en las zonas septentrionales. **Angola** también recibió pocas lluvias en las partes meridionales; sin embargo, unas precipitaciones generalmente beneficiosas

Cuadro 11. Producción de cereales en África austral

(millones de toneladas)

	Trigo			Cereales secundarios			Arroz (cáscara)			Total de cereales			
	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
África austral	2.3	2.2	2.1	25.0	24.6	24.0	4.8	5.1	4.1	32.1	31.9	30.2	-5.4
- excl. el Sudáfrica	0.3	0.3	0.4	13.5	11.4	11.4	4.8	5.1	4.1	18.6	16.8	15.9	-4.9
Madagascar	0.0	0.0	0.0	0.4	0.4	0.4	4.3	4.6	3.6	4.7	5.0	4.0	-19.6
Malawi	0.0	0.0	0.0	4.0	3.7	3.8	0.1	0.1	0.1	4.1	3.8	3.9	1.1
Mozambique	0.0	0.0	0.0	2.6	2.0	2.4	0.3	0.3	0.4	2.9	2.4	2.8	16.4
Sudáfrica	2.0	1.9	1.7	11.5	13.2	12.5	0.0	0.0	0.0	13.5	15.1	14.2	-6.0
Zambia	0.2	0.3	0.3	3.1	2.9	2.6	0.0	0.0	0.0	3.4	3.2	2.9	-9.0
Zimbabwe	0.0	0.0	0.0	1.6	1.1	1.0	0.0	0.0	0.0	1.7	1.2	1.0	-13.4

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

caídas en las grandes provincias productoras centrales deberían contribuir a una recuperación respecto de la mala producción de la última campaña. En **Zimbabwe**, la sequía registrada principalmente en las regiones meridionales y occidentales hizo descender la cosecha de maíz en un 18 por ciento, comparada con la producción de 2012. Los grandes países productores de maíz, **Zambia** y **Malawi**, que juntos aportan una media de alrededor de un 25 por ciento de la producción total subregional, obtuvieron cosechas superiores a la media. Pero Zambia obtuvo una cosecha menor que la del año pasado. En **Sudáfrica**, después de la reciente revisión al alza de la cosecha del maíz amarillo comercial, la producción de maíz se cifra en 12 millones de toneladas, un 6 por ciento y 5 por ciento por debajo de la producción de la campaña anterior y de la media quinquenal, respectivamente. **Botswana** y **Swazilandia**, que importan de Sudáfrica la mayor parte de sus necesidades de maíz, obtuvieron cosechas de maíz de nivel medio. En **Madagascar**, se estima que la cosecha principal de arroz ha disminuido en alrededor de un 21 por ciento, comparada con la producción del año anterior. A la merma general contribuyeron las lluvias irregulares y una plaga de langostas (que afectaron principalmente a las regiones sudoccidentales), además del estancamiento general de las inversiones en la producción agrícola.

Se estima que la producción de mijo y sorgo de 2013 ha aumentado en la subregión en alrededor de una tercera parte a 1,14 millones de toneladas comparada con la de 853 000 toneladas de 2012, debido principalmente a las recuperaciones registradas en la producción de Sudáfrica y Mozambique. En cambio, se prevé que la cosecha de trigo de invierno esté por debajo de la del año pasado debido a una reducción de la superficie plantada en Sudáfrica, que debería de compensar con creces los aumentos de la producción en Zambia, el segundo productor mayor de la subregión. En Zimbabwe y Malawi la producción de tabaco aumentó en un 17 y 64 por ciento, respectivamente, beneficiándose en gran medida de una ampliación de la superficie plantada. El aumento previsto en los ingresos de los productores

de tabaco probablemente mejore su poder adquisitivo y el acceso a los alimentos.

Las necesidades de importaciones deberían de aumentar ligeramente en 2013/14

Pese a una producción menor, la subregión cuenta con suministros suficientes para atender a todas las necesidades de importaciones para la campaña comercial 2013/14 (mayo/abril generalmente), estimadas en alrededor de 1,34 millones de toneladas de maíz. Según las proyecciones, Namibia y Zimbabwe importarán cantidades mayores de maíz para compensar la contracción de la producción interna. En cambio, la existencia de suministros menores en Zambia, el segundo exportador mayor de la subregión, limitará las oportunidades de importaciones para Zimbabwe, que restringe las importaciones de maíz genéticamente modificado producido en Sudáfrica. Sin embargo, Zimbabwe ya ha acordado importar 150 000 toneladas de Zambia al comienzo de la presente campaña comercial. Se estima que la necesidad total de importaciones de trigo de la subregión en 2013/14 aumentará a 3,5 millones de toneladas, un volumen marginalmente mayor que el del año anterior, ya que la demanda del producto supera la producción generalmente estancada.

Los precios del maíz aumentan sustentados por la merma de la producción en algunas zonas

Los precios del maíz comenzaron a subir en la subregión en julio/agosto, después del período generalmente estable registrado en los meses anteriores desde el comienzo de la cosecha principal en mayo. Pero en Sudáfrica continuaron manteniéndose estables ya que la presión a la baja ejercida por la disminución de los precios internacionales se vio contrarrestada por una sólida demanda de exportaciones de maíz amarillo, particularmente del Japón, de mayo en adelante, y de Corea del Sur más recientemente. A diferencia de los meses anteriores, en agosto los precios del maíz amarillo y del maíz blanco mostraron tendencias ligeramente divergentes, que acentuaron la diferencia de precios entre ambos

productos. En agosto, el maíz blanco costaba alrededor de un 7 por ciento (160 Rand) más por tonelada, debido a una reciente revisión a la baja de la producción de 2013 a alrededor de un 20 por ciento por debajo del nivel del año anterior, mientras que la producción del maíz amarillo se revisó al alza. Es probable que los niveles actuales de los precios contribuyan a estabilizar los precios en los países dependientes de las importaciones como Lesotho, Swazilandia, Botswana y Namibia.

En Zambia, Mozambique y Malawi, los precios del maíz en grano están aumentando conforme a las pautas estacionales, pero a un ritmo generalmente más rápido que en los años anteriores, y están muy por encima de sus niveles de hace un año. En Malawi, el aumento de los costos de transporte y producción, debido a la devaluación de la moneda (kwacha) en 2012, y las mermas de la producción respecto al año anterior registradas en algunos distritos centrales y septentrionales, han mantenido altos los precios en todo el país. El precio nacional medio, situado en 114 MWK por kg en agosto, era más del doble de un año antes. Análogamente, en Zambia los precios estaban aproximadamente un 50 por ciento por encima de sus niveles de hace un año, debido a la merma de la cosecha de 2013 y a la eliminación de la subvención a los precios concedida a los fabricantes por la Agencia de Reserva de Alimentos. El abandono de las subvenciones al combustible ha contribuido también a hacer subir los precios. En Mozambique, los precios del maíz aumentaron marcadamente en agosto en varios mercados, después de unas fuertes bajas estacionales registradas en los meses anteriores a raíz de una recuperación de la producción de maíz de 2013 hasta un nivel casi medio. En las partes meridionales,

sin embargo, los precios bajaron de sus niveles altos gracias a los suministros mejorados procedentes de la región productora central así como a la producción favorable derivada de la segunda temporada agrícola. En Harare, Zimbabwe, los precios del maíz se han mantenido generalmente constantes durante 2013; en los distritos meridionales y occidentales los precios más altos reflejaron la escasez de suministros locales debida a las malas cosechas de los meses anteriores.

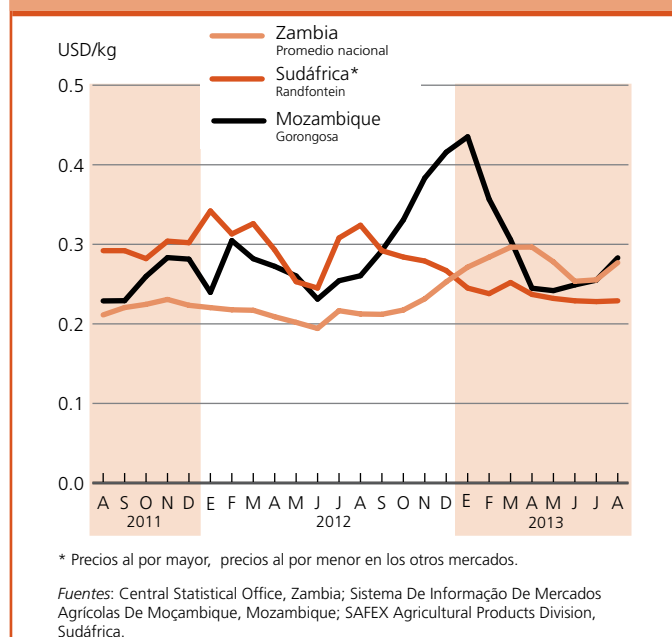
La reducida cosecha nacional de 2013 en Madagascar ha ejercido una presión al alza sobre los precios del arroz local, que en agosto de 2013 registraron un aumento interanual del 16 por ciento. A diferencia de los años anteriores, los precios del arroz local no experimentaron una disminución estacional fuerte después del comienzo de las primeras cosechas en febrero y, consiguientemente, deberían de continuar en torno a los niveles de 2012. Los precios del arroz importado se han mantenido relativamente constantes durante 2013, debido a la estabilidad del tipo de cambio y de los precios de exportación de los principales proveedores del país. Con todo, todavía estaban un 5 por ciento por encima de sus niveles de hace un año.

En general, la seguridad alimentaria empeora debido principalmente a los déficit de producción registrados en algunos países

Las contracciones en la producción de cereales y el aumento de los precios de los cereales se han confabulado para apremiar la situación de la seguridad alimentaria en la mayor parte de la subregión. Se estima que en total habrá aproximadamente 6,5 millones de personas aquejadas de inseguridad alimentaria en 2013/14 (excluidos Madagascar y Sudáfrica). Namibia ha experimentado el deterioro mayor, estimándose en 778 504 las personas afectadas de inseguridad alimentaria, de las cuales aproximadamente 330 000 necesitan asistencia alimentaria. La cifra actual representa un incremento significativo respecto de las 75 000 personas calculadas el año anterior, y algunas regiones septentrionales están experimentando un segundo año consecutivo de sequía que obligó a muchos hogares a ejecutar diversas estrategias de subsistencia. Por su parte, el Gobierno ha emprendido algunas intervenciones a corto y largo plazo, incluidas las distribuciones de ayuda alimentaria de emergencia. Aunque el país cuenta con la capacidad de importar cantidades suficientes de cereales, se supone que el acceso de los hogares a los suministros de mercado será limitado debido a los precios bajos del ganado y a la producción local limitada. De forma análoga, en Angola, una temporada consecutiva de lluvias inferiores a la media ha menguado gravemente la producción agrícola y se prevé que la situación de la seguridad alimentaria empeore en consecuencia.

En otras partes de la subregión, la situación de la seguridad alimentaria se agravó en las zonas en las que la producción agrícola se estima deficitaria, particularmente en las partes de la cuenca

Figura 6. Precios del maíz blanco en determinados mercados de África austral



del río Limpopo de Mozambique, en las zonas meridionales y occidentales de Zimbabwe, y en algunas partes de Malawi central y septentrional. Aunque todavía reina una situación crítica en Malawi, el número de las personas afectadas de inseguridad alimentaria disminuyó en un 26 por ciento con respecto al año pasado. En Zimbabwe, se proyecta que el número de las personas con inseguridad alimentaria aumentará a 2,2 millones (25 por ciento de la población rural) durante la temporada de carestía (enero-marzo de 2014), frente a los 1,67 millones de personas en el primer trimestre de 2013. Análogamente, Lesotho registró

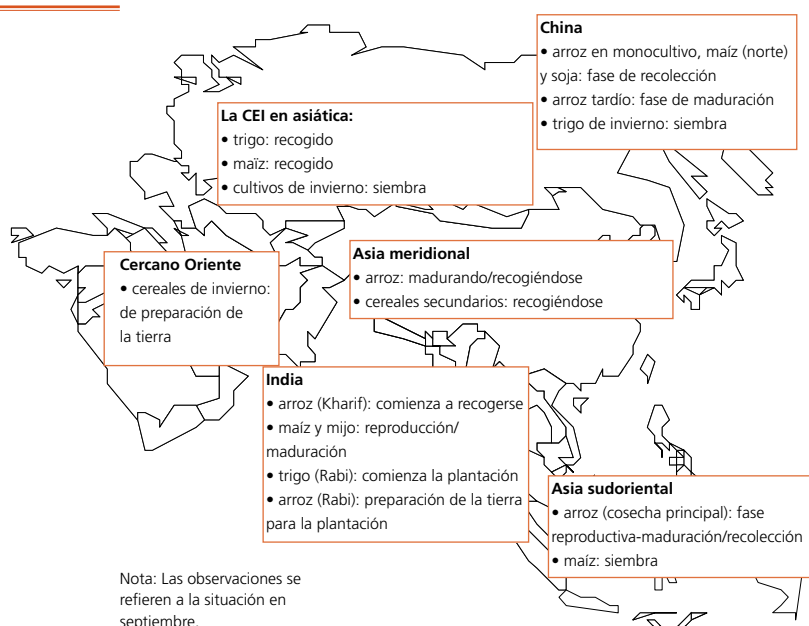
una disminución del 69 por ciento en el número de las personas en riesgo de inseguridad alimentaria, a 223 000 personas, debido en gran parte a una recuperación de la producción. Además, el aumento de los precios del maíz en esos países también continúa limitando el acceso a los alimentos. En Madagascar, la situación de la seguridad alimentaria se agravó como consecuencia de unas condiciones atmosféricas irregulares y de una plaga de langostas que afectó a los cereales de 2013. Las zonas situadas en las partes meridionales de Madagascar tienen las tasas más altas de inseguridad alimentaria.

Asia

Lejano Oriente

Se considera que la producción total de cereales en 2013 aumentará un poco hasta alcanzar un nuevo volumen sin precedentes

En la mayoría de los países ya ha comenzado la recolección de los cultivos de arroz y maíz de la temporada principal de 2013, que constituyen la mayor parte de los cultivos de cereales de la subregión. La FAO pronostica la producción total de 2013 para la subregión del Lejano Oriente en 1 230 millones de toneladas (incluido el arroz en equivalente de arroz cáscara), volumen ligeramente superior al récord anterior de 2012. En el conjunto de la subregión, la llegada temprana de las lluvias monzónicas del sudoeste y su desarrollo relativamente bueno han impulsado las perspectivas para la producción de los cereales, particularmente en **Myanmar, Nepal, Filipinas, la República de Corea y Sri Lanka**, y conducido a una recuperación respecto de las cosechas menguadas del año pasado en el **Pakistán y Tailandia**. En los restantes países de la subregión, con la excepción de **Timor-Leste**, se prevén cosechas semejantes a las del año anterior. Se pronostica provisionalmente que la producción del arroz cáscara, el cultivo básico principal de la subregión, alcanzará los 671 millones de toneladas, un 1 por ciento más que el volumen sin precedentes del año anterior. La mejora mayor, en términos absolutos (en equivalente de arroz cáscara), en el crecimiento previsto en la subregión debería registrarse en la India. No obstante los aumentos previstos en la producción, debidos principalmente al aumento de las plantaciones, el tiempo seco imperante en los estados arroceros importantes (como Haryana, Bihar y Tamil Nadu) hizo bajar los rendimientos, impidiendo una producción potencialmente mayor para la temporada principal Kharif. La primera estimación anticipada del Ministerio de Agricultura de la India pronostica



que la producción de arroz de la cosecha Kharif de 2013 estará cercana al nivel excelente del año pasado, de 92,3 millones de toneladas. En China, una racha seca prolongada y unas temperaturas superiores a la media registradas en algunas zonas centrales y orientales afectaron a la cosecha de arroz de la temporada principal. Las estimaciones más recientes cifran la cosecha nacional de arroz de 2013 en 204 millones de toneladas, alrededor de un 1 por ciento menos que la producción del año pasado. Por otro lado, para Timor-Leste se estima una producción mala, debida a una fuerte reducción de la superficie plantada con arroz con respecto al nivel récord del año pasado. Análogamente, las intensas lluvias estacionales caídas en la RPD de Corea, que provocaron inundaciones en algunas partes del país y afectaron particularmente a las provincias de Pyongyang Norte y Sur, deberían de reducir la producción y contrarrestar ligeramente un aumento pequeño registrado en las plantaciones. Se prevé que la producción se mantenga relativamente estable en Bangladesh, Camboya, Indonesia, el Japón, Laos, y Viet Nam.

Cuadro 12. Producción de cereales en el Lejano Oriente
 (millones de toneladas)

	Trigo			Cereales secundarios			Arroz (cáscara)			Total de cereales			
	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
Lejano Oriente	233.7	243.9	243.7	293.8	308.7	315.2	655.2	662.9	670.7	1 182.7	1 215.5	1 229.6	1.2
Bangladesh	1.0	1.3	1.3	1.7	2.1	2.1	50.8	50.8	51.3	53.6	54.1	54.7	1.0
Camboya	0.0	0.0	0.0	0.7	1.0	1.0	8.8	9.3	9.3	9.5	10.2	10.3	0.3
China	117.4	120.8	122.2	201.4	214.1	221.5	202.7	205.8	203.7	521.5	540.8	547.3	1.2
Filipinas	0.0	0.0	0.0	7.0	7.4	7.4	17.0	18.0	18.9	24.0	25.4	26.3	3.3
India	86.9	94.9	92.5	42.5	41.6	40.2	157.9	156.6	162.0	287.3	293.1	294.7	0.5
Indonesia	0.0	0.0	0.0	17.6	19.0	18.8	65.8	69.1	69.3	83.4	88.0	88.1	0.1
Japón	0.7	0.9	0.8	0.2	0.2	0.2	10.5	10.7	10.6	11.4	11.7	11.6	-0.6
Myanmar	0.2	0.2	0.2	1.5	1.7	2.0	29.0	31.5	32.5	30.7	33.4	34.7	3.9
Nepal	1.8	1.8	1.9	2.5	2.3	2.4	5.1	4.5	4.6	9.3	8.7	8.9	2.3
Pakistán	25.2	23.5	24.3	4.8	5.2	5.2	9.2	8.3	8.7	39.3	37.0	38.2	3.4
Rep. de Corea	0.0	0.0	0.0	0.2	0.2	0.2	5.6	5.4	5.7	5.9	5.6	5.9	5.4
Tailandia	0.0	0.0	0.0	5.2	5.1	5.2	38.1	36.9	37.5	43.3	42.0	42.6	1.5
Viet Nam	0.0	0.0	0.0	4.8	4.8	4.9	42.4	43.7	43.8	47.2	48.5	48.7	0.5

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

La cosecha de trigo de invierno de 2013, recogida hace unos meses, se ha revisado a la baja desde el último número de la presente publicación, debido principalmente a las estimaciones menores para las cosechas de la India y el Pakistán, como consecuencia del mal tiempo que redujo las plantaciones y los rendimientos. En China ya ha comenzado la plantación de los cultivos de invierno de 2014, principalmente trigo, y en la India y el Pakistán comenzará en octubre. Para la subregión en conjunto, se prevé que los precios relativamente altos impulsen la superficie plantada con trigo.

En 2013/14 disminuirán las exportaciones de cereales mientras aumentarán las importaciones debido principalmente al comercio del trigo

Pese al incremento general estimado en la producción de cereales de 2013 en la mayoría de los países de la subregión, se prevé que en las campañas comerciales de 2013/14 las importaciones totales de cereales aumentarán aproximadamente un 10 por ciento comparadas con las de 2012/13, situándose un 16 por ciento por encima de la media de los cinco años anteriores. El aumento se atribuye principalmente a la estimación mayor de los envíos de maíz a China, aproximadamente un tercio más que el año anterior, debido a una demanda creciente de maíz para piensos. Análogamente, se supone que las importaciones totales de trigo de la subregión aumentarán en 5,2 millones de toneladas, alrededor de un 15 por ciento más que el año pasado, debido a una demanda mayor del cultivo en Indonesia, China, Filipinas, Tailandia y Viet Nam. Debido a una revisión a la baja de la cosecha de trigo en el Pakistán, el gobierno prevé importar cantidades considerablemente mayores de trigo en la actual

campaña comercial. En cambio, las importaciones totales de arroz de la subregión deberían disminuir debido principalmente a una demanda menor de importaciones en Indonesia y Viet Nam a causa de una producción interna mejorada.

Del lado de las exportaciones, se pronostica que la contracción prevista en los excedentes exportables, principalmente de la India, reducirá las exportaciones totales de cereales en un 1 por ciento comparadas con las del año anterior. Desde el último número de esta publicación, la estimación de las exportaciones de trigo se ha rebajado en aproximadamente 7 millones de toneladas, lo que representa una disminución de 14 por ciento comparada con la del año anterior. El ajuste a la baja se debe principalmente a las menores exportaciones de trigo de la India, dada la disminución estimada en la cosecha de 2013. Con respecto al arroz, se prevé que las exportaciones para 2013 aumentarán un poco comparadas con el volumen de 2012. Se prevé que las exportaciones menores de arroz estimadas para la India en comparación con las del año pasado se vean compensadas con creces por un aumento de las exportaciones de Tailandia y Viet Nam, estimadas en 8 y 7,7 millones de toneladas, respectivamente, lo que representa una mejora del 14 y 3 por ciento con respecto a los resultados de 2012.

Los precios del arroz y el trigo siguieron pautas distintas

En general, expresados en las monedas locales los precios del arroz al por menor se mantuvieron relativamente estables en la mayoría de los países de la subregión, pero bajaron un poco en la India y Tailandia, los exportadores principales, después de la entrega de existencias gubernamentales. Por el contrario, después de una disminución constante durante varios meses, desde

Cuadro 13. Lejano Oriente - Producción y comercio indicativo de los cereales previsto en 2013/14¹ (miles de toneladas)

	Promedio 5 años (2008/09-2012/13)	2012/13	2013/14	Variación de 2013/14 respecto de 2012/13 (%)	Variación de 2013/14 respecto de la media 5 años (%)
Total de cereales - Exportaciones	35 567	43 939	43 059	-2.0	21.1
Total de cereales - Importaciones	85 530	90 326	99 353	10.0	16.2
Total de cereales - Producción	931 971	994 854	1 006 269	1.1	8.0
Arroz-elaborado - Exportaciones	26 989	29 708	30 108	1.3	11.6
Arroz-elaborado - Importaciones	9 520	10 086	9 810	-2.7	3.0
Arroz-elaborado - Producción	424 985	442 254	447 345	1.2	5.3
Trigo - Exportaciones	3 443	8 195	7 050	-14.0	104.8
Trigo - Importaciones	33 040	34 422	39 600	15.0	19.9
Trigo - Producción	227 987	243 910	243 713	-0.1	6.9

¹ Para la mayoría de los países las cifras corresponden a la campaña comercial julio/junio; las cifras del arroz comercializado corresponden al segundo año indicado.

de 2013 a los niveles máximos, sostenidos por una sólida demanda de exportaciones, particularmente de China y la Unión Europea.

Los precios nominales del trigo y la harina de trigo siguieron tendencias distintas. En China y el Pakistán, los precios del trigo expresados en dólares han ido aumentando en los últimos meses hasta alcanzar niveles sin precedentes en la mayoría de los mercados. En septiembre, en el mercado de Karachi (Pakistán) los precios del trigo y la harina de trigo alcanzaron niveles medios sin precedentes (PKR 36,5, alrededor de USD 0,34, y PKR 45,5, alrededor de USD 0,42 por kg, respectivamente). En la India, en

junio de 2013 los precios aumentaron ligeramente en Viet Nam sustentados por el aumento del precio mínimo de exportación registrado a mediados de julio y a los trastornos sufridos en la recolección a causa de las lluvias intensas caídas en el Delta del Mekong. En Filipinas, los precios nacionales medios de las variedades del arroz regular y bien elaborado aumentaron en agosto por el segundo mes consecutivo, al avanzar la temporada de carestía (julio-septiembre). En Myanmar, los precios internos para el arroz Emata, expresados en la moneda local, han ido aumentando desde diciembre de 2012 hasta acercarse en agosto

cambio, los precios del trigo y la harina de trigo (expresados en USD) bajaron debido a la abundante disponibilidad interna de suministros derivados de la cosecha casi récord de 2013, recogida hace unos meses, y al debilitamiento de la rupia india frente al USD. De forma análoga, en Bangladesh, que depende de los precios de exportación indios, los precios de la harina de trigo han ido bajando en los últimos meses. En Sri Lanka, las cotizaciones de la harina de trigo importada se mantuvieron inalteradas pero más elevadas que sus niveles de hace un año.

Figura 7. Precios del arroz al por menor en determinados países asiáticos

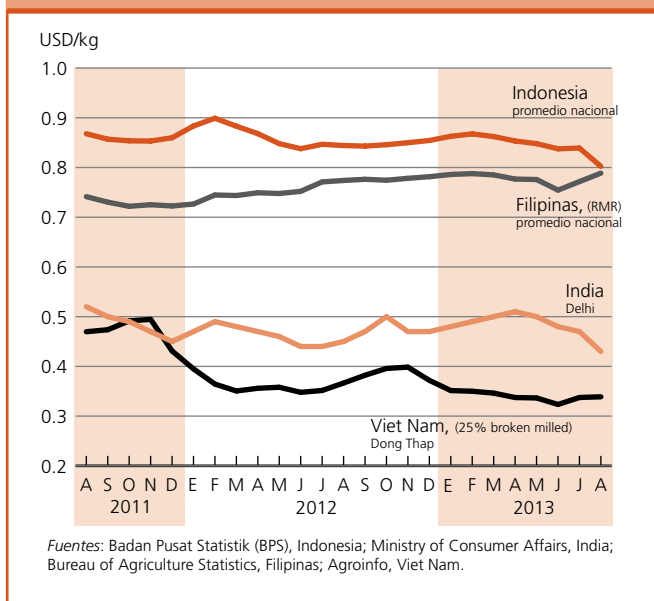
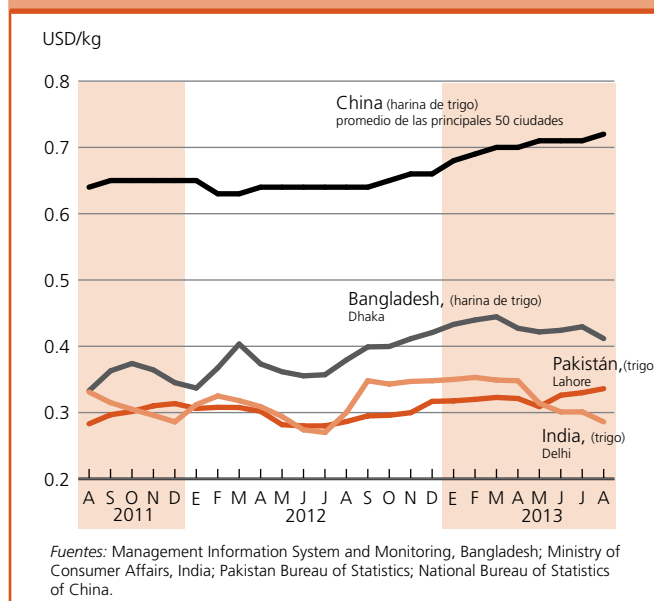


Figura 8. Precios del trigo y del harina de trigo al por menor en determinados países asiáticos



Cercano Oriente

Resultado generalmente favorable de las cosechas de los cultivos de invierno

La recolección de los cultivos de trigo y cebada de invierno de 2013 está terminada en toda la subregión, donde se han registrado cosechas abundantes en **Turquía**, la **República Islámica del Irán**, el **Iraq** y el **Afganistán**.

En Turquía, las estimaciones oficiales iniciales indican una cosecha de trigo de 21,95 millones de toneladas en 2013, aproximadamente un 9 por ciento más que el año pasado debido a unas condiciones atmosféricas generalmente favorables y a un uso mayor de semillas certificadas, de conformidad con la nueva política de la Junta de Granos de Turquía relativa a las compras basadas en el contenido de proteína. Análogamente, un período vegetativo favorable en la República Islámica del Irán se tradujo en una producción de trigo estimada en 14 millones de toneladas, lo que representa un incremento exiguo del 1 por ciento comparada con la de 2012, pero situada todavía por debajo de las cosechas excelentes de 15 millones de toneladas de 2007 y 2010. De forma análoga, en el Iraq se registraron condiciones favorables tanto en las zonas de secano como en las de regadío, aunque unas precipitaciones intensas caídas a principios de mayo (al comienzo de la cosecha) han perjudicado los rendimientos previstos para el trigo en la parte meridional del país. Con todo, pese a las pérdidas, las estimaciones oficiales provisionales cifran la producción de trigo en 3,3 millones de toneladas, alrededor de un 57 por ciento por encima del volumen del año pasado y de la media quinquenal. En el Afganistán, los informes indican una cosecha de trigo superior a la media de 4,9 millones de toneladas, un poco menor que la cosecha excepcional de más de 5 millones de toneladas del año pasado.

En cambio, en la **República Árabe Siria**, a pesar de las precipitaciones estacionales favorables, la producción de trigo de 2013 se estima en 2,4 millones de toneladas, lo que representa una disminución considerable (40 por ciento) respecto de la media de los diez años anteriores a 2010/11, que superaba los 4 millones de toneladas, y una disminución del 37 por ciento respecto de la mala cosecha de 2011/12. La superficie plantada

con cereales fue menor debido a los altos costos de producción, la menor disponibilidad de insumos, especialmente mano de obra, y la violencia vigente que causa daños al equipo agrícola y el abandono del cultivo. Los cortes de energía, los daños a las centrales eléctricas, a los canales, y bombas, y los altos costos del combustible también contribuyeron a reducir la superficie de regadío. Según las estimaciones, también fueron mayores de la media las pérdidas de cereales anteriores y posteriores a la cosecha, debidas a los daños sufridos por el material para la siega y por las estructuras para el almacenamiento.

Por lo tanto, la producción total de cereales en la subregión se estima provisionalmente en 74,2 millones de toneladas (arroz en equivalente de arroz cáscara), lo que representa un aumento de 6 por ciento respecto del año pasado, y un volumen mayor en un 10 por ciento a la media quinquenal. Consiguientemente, se supone que las importaciones totales subregionales de trigo serán un 5 por ciento menos que el año pasado, situándose en casi 23 millones de toneladas.

El aumento de los precios de los alimentos y, en algunas partes, los disturbios civiles afectan a la seguridad alimentaria

En la **República Árabe Siria**, la persistencia del conflicto continúa empeorando la situación de la seguridad alimentaria, particularmente para los grupos vulnerables. Debido a los disturbios, en 2011 la economía se contrajo en un 3,4 por ciento, y en 2012 en un 19 por ciento. Para 2013 se prevé una nueva contracción de más del 13 por ciento. La economía continúa estando bajo la presión de las sanciones internacionales, que incluyen un embargo sobre las exportaciones de petróleo así como restricciones al comercio, las inversiones y las transacciones financieras internacionales. La misión conjunta FAO/PMA de evaluación de los cultivos y la seguridad alimentaria (MECSA) llevada a cabo entre mayo y junio de 2013 estimó que aproximadamente 4 millones de personas están sufriendo inseguridad alimentaria. Entre los grupos más vulnerables figuran los desplazados internos, los pequeños agricultores, los pastores, los trabajadores ocasionales, los pequeños comerciantes, las personas pobres que

Cuadro 14. Producción de cereales en el Cercano Oriente
(millones de toneladas)

	Trigo			Cereales secundarios			Arroz (cáscara)			Total de cereales			
	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
Cercano Oriente	46.8	45.1	47.7	20.5	20.6	22.1	4.1	4.2	4.4	71.4	70.0	74.2	6.0
Afganistán	3.3	5.0	4.9	0.6	0.7	0.7	0.7	0.7	0.7	4.6	6.4	6.3	-1.8
Irán (Rep. Islámica del)	13.5	13.8	14.0	4.3	4.7	4.5	2.3	2.4	2.5	20.1	20.9	21.0	0.7
Iraq	2.8	2.1	3.3	1.2	0.8	1.2	0.2	0.2	0.2	4.2	3.1	4.7	52.9
Rep. Árabe Siria	3.9	2.8	2.4	0.8	1.0	1.1	0.0	0.0	0.0	4.7	3.8	3.5	-8.4
Turquía	21.8	20.1	22.0	12.5	12.4	13.6	0.9	0.9	0.9	35.2	33.4	36.4	9.1

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

viven en medios urbanos, los niños, las mujeres embarazadas y madres lactantes, los ancianos, los discapacitados y los enfermos crónicos. Aunque en Jordania, el Líbano, el Iraq, y Turquía el PMA sigue prestando asistencia alimentaria a las poblaciones sirias vulnerables, en las comunidades anfitrionas los recursos se encuentran bajo presión. Para pasar de 795 000 beneficiarios en junio de 2013 a más de 1,2 millones en diciembre de 2013 se aumentó la asistencia del PMA en los países vecinos. Es probable que la situación actual empeore a medida que el país entre en el período invernal de carestía y los precios de los alimentos sigan aumentando.

También ha comenzado una crisis humanitaria cada vez más compleja en el **Yemen** donde se han desencadenado conflictos en el norte y movimientos secesionistas en el sur. La inseguridad civil que persiste en todo el país ha redundado en una reducción de los servicios sociales básicos, la disminución de la resiliencia de los hogares, y un desplazamiento generalizado de PDI cuyo número hasta finales de abril de 2013 se estimaba en alrededor de 300 000. Según una encuesta exhaustiva sobre la seguridad alimentaria realizada por el PMA, y publicada en junio de 2012, más de 5 millones de personas (el 22 por ciento de la población) sufren inseguridad alimentaria grave y necesitan asistencia alimentaria de emergencia, y otros 5 millones padecen inseguridad alimentaria "moderada" y corren riesgo de empeorar si continúan las crisis. Las tasas de malnutrición infantil figuran entre las más altas del mundo, ya que el 47 por ciento de los niños del Yemen (menores de cinco años) padece malnutrición crónica y el 13 por ciento malnutrición aguda. Para hacer frente a la situación de la inseguridad alimentaria, el 14 de enero de 2013 el PMA y la FAO aprobaron una operación de emergencia (OEM) por un valor de USD 250 millones para proporcionar apoyo alimentario y nutricional de emergencia (mediante asistencia alimentaria y transferencias de efectivo suministradas en 2013) a 5 millones de personas afectadas por la inseguridad alimentaria y los conflictos.

En el **Afganistán**, la situación global de la seguridad alimentaria se ha mantenido generalmente estable debido a una cosecha superior a la media. Sin embargo, sigue habiendo preocupación por la seguridad alimentaria en algunas zonas, particularmente en el altiplano centro-occidental donde se aguarda una cosecha de secano inferior a la media. Para septiembre los hogares vulnerables habrán vendido la mayor parte del ganado comercializable. Se necesitará

asistencia humanitaria exterior. Para hacer frente a los problemas de seguridad alimentaria el PMA prorrogó su operación prolongada de socorro y recuperación hasta diciembre de 2013. En 2013, la asistencia alimentaria de emergencia debería de alcanzar a más de 900 000 beneficiarios.

La CEI en Asia⁴ Recuperada la producción de cereales de 2013, aumenta la disponibilidad de excedentes exportables en 2013/14

Las cosechas de cereales de 2013 están terminando y la producción total se estima en torno a los 35 millones de toneladas, lo que representa una recuperación del 28 por ciento respecto del volumen reducido a causa de la sequía del año pasado (de alrededor de 27 millones de toneladas) y alrededor de un 10 por ciento por encima de la media quinquenal. Se estima que la producción de trigo supera los 28 millones de toneladas, un 80 por ciento aproximadamente de la producción total de cereales.

La excelente producción de cereales de 2013 es principalmente el resultado de la recuperación de la producción de trigo en **Kazajstán**, el mayor productor de cereales y principal exportador de trigo de la subregión. El aumento de la producción de trigo se debe a los rendimientos mejorados, ya que la superficie plantada disminuyó por tercer año consecutivo a niveles inferiores a la media.

También se ha registrado un aumento considerable de la producción de cereales en **Kirguistán**. Sin embargo, no obstante el incremento del 27 por ciento comparada con el volumen del año pasado, la producción de trigo se situó un 10 por ciento por debajo de la media quinquenal debido a una disminución constante de la superficie plantada desde 2008. En todos los

⁴ Georgia ya no es un miembro de la CEI, pero por ahora se mantiene su inclusión en este grupo.

Cuadro 15. Producción de cereales en la CEI asiática

(millones de toneladas)

	Trigo			Cereales secundarios			Total de cereales ¹			
	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
CIS in Asia	33.9	21.4	28.4	6.2	5.1	5.7	40.8	27.3	34.9	27.8
Armenia	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.4	0.4	0.4	-1.6
Azerbaiyán	1.6	2.0	2.1	0.8	0.8	0.8	2.4	2.8	2.9	2.5
Georgia	0.1	0.1	0.1	0.4	0.4	0.4	0.5	0.5	0.5	0.0
Kazajstán	22.7	9.8	16.3	3.5	2.2	2.8	26.5	12.5	19.5	56.7
Kirguistán	0.9	0.6	0.8	0.7	0.7	0.8	1.6	1.4	1.6	15.8
Tayikistán	0.7	0.8	0.8	0.2	0.2	0.2	1.0	1.1	1.1	1.8
Turkmenistán	1.3	1.2	1.2	0.1	0.1	0.1	1.5	1.4	1.4	1.4
Uzbekistán	6.3	6.7	6.9	0.4	0.4	0.4	6.9	7.3	7.6	2.9

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

¹ Los totales de cereales incluyen el trigo, los cereales secundarios y el arroz (cáscara).

otros países asiáticos de la CEI (**Tayikistán, Turkmenistán, Uzbekistán, Armenia, Azerbaiyán y Georgia**) unas condiciones atmosféricas normales imperantes durante la campaña agrícola han contribuido a aumentar un poco las producciones de cereales de este año.

En los países asiáticos de la CEI se ha comenzado o se está por comenzar a plantar los cultivos de trigo de invierno que se cosecharán en 2014. Según los informes, la situación de la humedad del suelo es generalmente satisfactoria después de las precipitaciones suficientes recibidas. La superficie plantada con los cultivos de invierno debería de ser semejante a la del año anterior. Pero en Kazajstán, el principal productor de cereales de la subregión, la cosecha de trigo no se planta hasta la primavera.

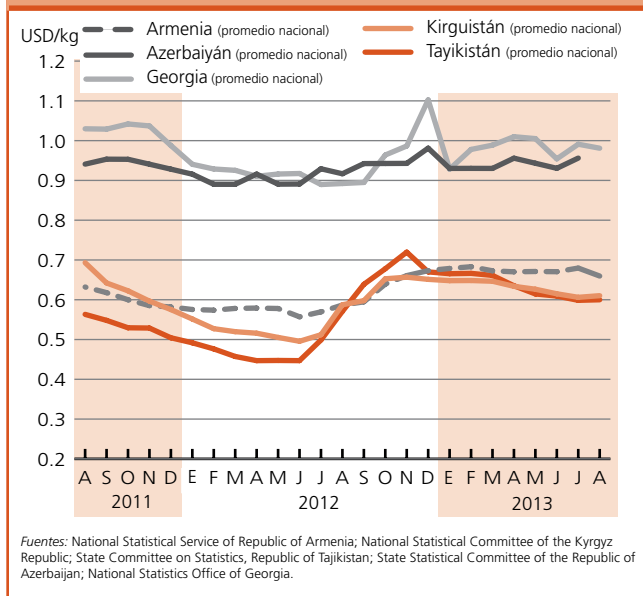
En 2013/14 aumentarán las exportaciones de cereales

Se pronostica que las exportaciones de cereales de la subregión para la campaña comercial 2013/14 (julio/junio) aumentarán con respecto al volumen del año anterior debido principalmente a las mayores disponibilidades exportables de trigo del Kazajstán, estimadas en alrededor de 8 millones de toneladas, sin contar las necesarias para reponer las existencias de trigo.

Los precios del trigo y de sus productos derivados se mantienen generalmente estables o disminuyen un poco, pero todavía son elevados

En la mayoría de los países de la subregión los precios internos del trigo y de sus productos derivados se mantuvieron estables o bajaron algo en julio y agosto. Pero siguieron siendo altos, particularmente en Tayikistán, debido a los precios firmes de Kazajstán, el principal proveedor de la subregión.

Figura 9. Precios al por menor de harina de trigo en determinados países de la CEI asiática



América Latina y el Caribe

América Central y el Caribe

Se pronostica que la producción de cereales aumentará en 2013

La recolección de las cosechas de cereales de la temporada principal de 2013 ha comenzado o recién ha terminado. La producción total de cereales se pronostica en 42 millones de toneladas, o sea aproximadamente un 2 por ciento más que en 2012. En **México**, el principal productor de cereales de la subregión, la producción de cereales debería de alcanzar un nivel sin precedentes de 34,3 millones de toneladas (equivalente de arroz cáscara), volumen ligeramente mayor que el volumen satisfactorio del año pasado, y debido principalmente a una recuperación en los rendimientos de la cosecha de maíz, prevista en 22,4 millones de toneladas. La producción de trigo, recogido hace unos meses, se estima provisionalmente en 3,8 millones de toneladas, un 15 por ciento más que en 2012, debido principalmente a una recuperación de la superficie plantada.

En otras partes de la subregión, especialmente en **Nicaragua** y **Haití**, es probable que la cosecha de maíz de 2013 se recupere sensiblemente respecto de los niveles bajos del año pasado. En **El Salvador**, se pronostica que la producción se mantendrá en torno al volumen récord de 2012, ya que el gobierno continúa facilitando el acceso a semillas mejoradas y fertilizantes.

Se prevé que en 2013 las importaciones de cereales aumenten un 6 por ciento respecto del año pasado a alrededor de 26 millones de toneladas. El aumento se debe a la sólida demanda de maíz de la industria forrajera, particularmente en **México**, **El Salvador** y **Panamá**.

En la mayoría de los países los precios de los cereales están bajando

En **Guatemala** y **El Salvador**, los precios del maíz bajaron un poco en agosto con el comienzo de las primeras cosechas de 2013,



cuyas perspectivas son favorables a escala nacional. La liquidación de las existencias antiguas por parte de los comerciantes ejerció también una presión a la baja sobre los precios, que están por debajo de sus niveles de hace un año. En **Haití**, los precios del maíz continuaron bajando considerablemente en agosto debido a la llegada a los mercados de la cosecha buena de la temporada principal de 2013. Los precios del arroz, el alimento básico principal del país y mayormente importado, bajaron sensiblemente en la capital Port-au-Prince debido a la presencia de suministros abundantes en el mercado, sobre todo las importaciones directas del arroz vietnamita más barato por parte del gobierno, encaminadas a estabilizar los precios de los

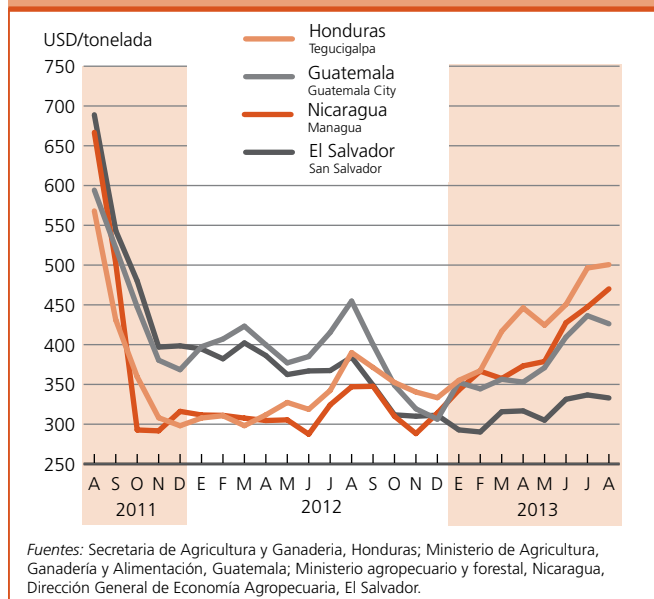
Cuadro 16. Producción de cereales en América Latina y el Caribe

(millones de toneladas)

	Trigo			Cereales secundarios			Arroz (cáscara)			Total de cereales			
	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
América Latina y el Caribe	3.6	3.3	3.8	29.6	35.0	35.3	2.8	2.8	2.9	36.1	41.1	42.0	2.3
El Salvador	0.0	0.0	0.0	0.9	1.1	1.1	0.0	0.0	0.0	0.9	1.1	1.1	2.1
Guatemala	0.0	0.0	0.0	1.7	1.7	1.7	0.0	0.0	0.0	1.8	1.8	1.8	0.6
Honduras	0.0	0.0	0.0	0.6	0.6	0.6	0.0	0.1	0.1	0.7	0.7	0.7	7.4
México	3.6	3.3	3.8	24.7	30.2	30.3	0.2	0.2	0.2	28.5	33.7	34.3	1.7
Nicaragua	0.0	0.0	0.0	0.7	0.5	0.6	0.4	0.4	0.4	1.1	1.0	1.0	6.9
América del Sur	25.5	16.8	18.7	106.0	121.4	137.4	26.4	24.5	25.1	157.8	162.7	181.1	11.3
Argentina	14.5	8.2	9.5	32.8	31.2	37.5	1.7	1.6	1.6	49.1	40.9	48.6	18.7
Brasil	5.7	4.4	5.1	59.0	74.1	83.7	13.6	11.6	11.9	78.3	90.1	100.6	11.7

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

Figura 10. Precios al por mayor del maíz blanco en determinados países de América Central



alimentos básicos. En **México**, los precios del maíz, un alimento básico, se mantuvieron estables y bajos debido a la presencia de suministros suficientes derivados de la buena producción del año pasado y de la buena cosecha de la temporada secundaria de 2013. En cambio, en **Honduras Y Nicaragua**, donde las cosechas comienzan recién en agosto/septiembre, los precios del maíz se reforzaron en agosto y, contrariamente a las pautas estacionales, eran elevados. A causa de la cosecha menguada del año pasado y de unas pérdidas de cosecha localizadas debidas al tiempo seco imperante en julio y la primera quincena de agosto.

América del Sur Pese a unas graves pérdidas de cosecha de trigo, la producción de cereales alcanzará un volumen sin precedentes en 2013

No obstante los efectos del mal tiempo en la producción de trigo de la subregión, la producción total de cereales de 2013 se estima en un nuevo nivel sin precedentes de 181 millones de toneladas, un 11 por ciento más que el volumen del año pasado. Ello se debe principalmente a un aumento de la producción de maíz a 124 millones de toneladas, 17 por ciento más que en 2012. En **Brasil**, se estima que la producción total de maíz ha aumentado un 13 por ciento hasta alcanzar una nueva máxima de casi 81 millones de toneladas. La primera y segunda campaña agrícola de 2013 se caracterizaron por un aumento tanto de la superficie plantada como de los rendimientos debido al aumento de los precios y a un tiempo favorable. Análogamente, Las producciones de maíz de 2013 alcanzaron nuevos niveles récord en la **Argentina**, el **Uruguay** y el **Paraguay**, como consecuencia de un aumento de la superficie plantada y de los rendimientos.

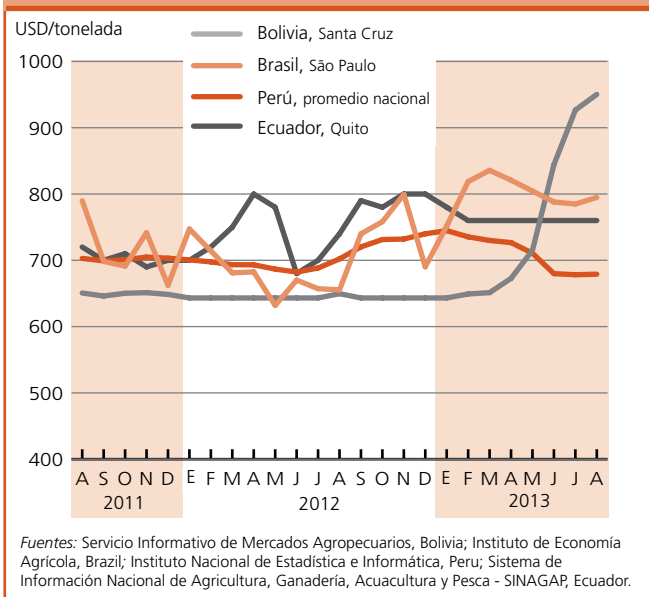
En los principales países productores las cosechas de trigo de 2013 se recogerán a partir de octubre. Se prevé que la producción total de la subregión se recuperará de la cosecha muy menguada del año pasado. Pero, situada en 18,7 millones de toneladas, sigue estando todavía por debajo de la media quinquenal por el segundo año consecutivo. En Paraguay, se supone que la producción se contraerá aproximadamente un 32 por ciento con respecto a 2012 ya que las intensas heladas de julio y agosto produjeron graves pérdidas de cosecha. En Paraná, la principal zona productora de trigo del Brasil, que representa la mitad de la producción del país, también se experimentaron graves pérdidas de cosecha debidas a las heladas. El pronóstico oficial relativo a la cosecha de trigo de 2013 se ha rebajado a 5,1 millones de toneladas, todavía un 16 por ciento más que la mala cosecha del año pasado. En la **Argentina**, se pronostica que la producción de trigo será un 16 por ciento mayor que la del año pasado como consecuencia de un aumento de las plantaciones y de unos rendimientos mejorados. Pero puede que este pronóstico no se cumpla debido al tiempo seco imperante en los últimos meses.

Las exportaciones totales de cereales deberían de mantenerse relativamente invariadas respecto del año pasado y ser sensiblemente mayores que su media quinquenal que es de 60 millones de toneladas para la subregión. Las exportaciones de maíz para la subregión deberían de alcanzar nuevas altas, debido a las cosechas abundantes obtenidas en los tres principales exportadores, la **Argentina**, el **Brasil** y el **Paraguay**. En cambio, las exportaciones de trigo se reducirán considerablemente a causa del descenso de los suministros locales, particularmente en el Paraguay, y también de las restricciones comerciales todavía vigentes en la Argentina.

En la mayoría de los países de la subregión los precios del trigo aumentaron de forma pronunciada

En los últimos meses los precios del trigo han aumentado en algunos países exportadores e importadores de la subregión, y en agosto estaban en torno a los niveles máximos. Los precios se vieron sostenidos por la disminución de las disponibilidades exportables y el empeoramiento de las perspectivas para la cosecha de este año. En la **Argentina**, los precios internos de la harina de trigo, expresados en la moneda local, se mantuvieron estables en agosto, pero un 88 por ciento por encima de los niveles correspondientes a agosto de 2012. La cosecha de trigo muy reducida de 2012 ha sostenido los precios desde el segundo trimestre del año. También los hicieron subir las preocupaciones por los posibles efectos de la sequía de agosto y principios de septiembre en la cosecha de 2013. En **Bolivia**, después del auge registrado en junio y julio los precios de la harina de trigo aumentaron poco en agosto, situándose un 84 por ciento por encima de los niveles de hace un año. Como la mayor parte del trigo que se consume en

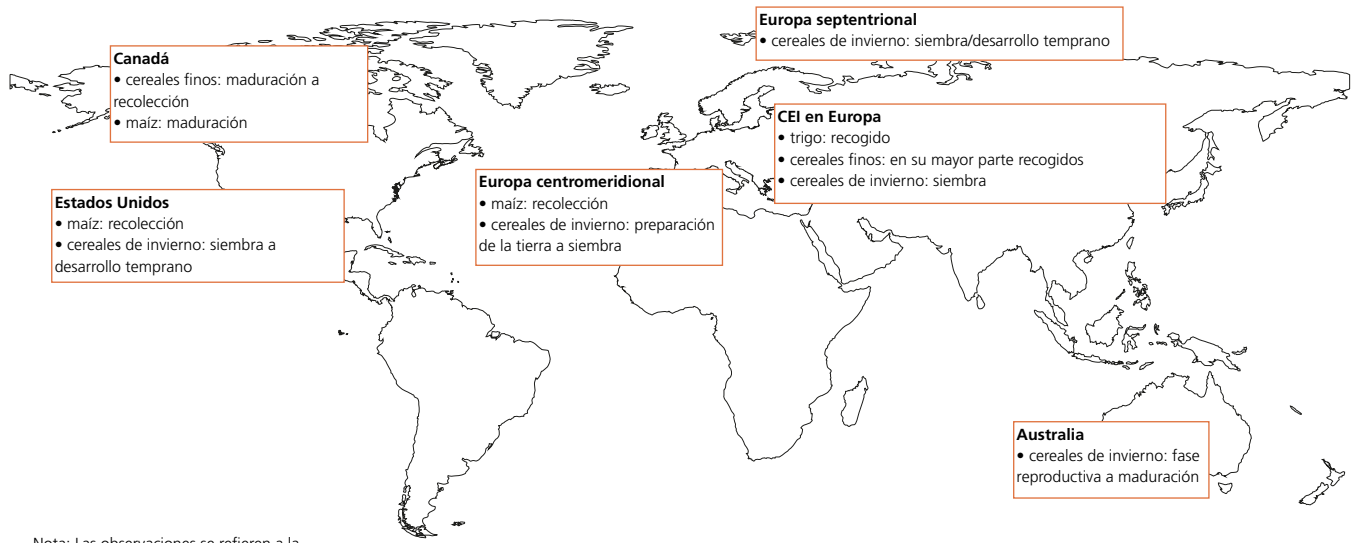
Figura 11. Precios al por mayor de harina de trigo en determinados países del América del Sur



el país se obtiene por medio de importaciones, el aumento de los precios se debe a la disminución de los excedentes exportables de la Argentina, el proveedor principal. Para mitigar los efectos del aumento de los precios, el Gobierno de Bolivia ha suspendido hasta el final de 2013 los aranceles de importación para el trigo

y la harina de trigo procedentes de los países no pertenecientes al Mercosur. En el Paraguay, los daños causados por las heladas a la cosecha de trigo de 2013 hicieron subir al final de agosto los precios de los productos derivados del trigo, y los del pan, el principal alimento básico, aumentaron un 20 por ciento. Los del trigo y la harina de trigo han ido aumentando desde el comienzo del año sustentados por una sólida demanda de exportaciones en la subregión. En el **Brasil**, los precios de la harina de trigo alcanzaron nuevos niveles récord en agosto y, expresados en la moneda local, eran un 40 por ciento más altos que hace un año. Ello se debe a la mala cosecha de trigo de 2012, a la disminución de los suministros de la Argentina, el exportador habitual, y a la devaluación de la moneda nacional en los últimos meses. Los daños causados por las heladas a la cosecha de 2013 provocaron nuevos aumentos de los precios a principios de septiembre. A raíz de los trastornos relativos a las exportaciones de trigo de la Argentina, el Brasil ha pasado a importar trigo de los Estados Unidos, transformándose en el segundo comprador de trigo de los Estados Unidos más importante de este año. Para facilitar las importaciones de trigo no procedentes del Mercosur el Gobierno aumentó hasta el final de noviembre el contingente de las importaciones exentas de derecho a 2,7 millones de toneladas. Por el contrario, en el **Ecuador** y el **Perú**, los precios de la harina de trigo se mantuvieron estables en agosto y en torno a sus niveles de hace un año, expresados tanto en las monedas locales como en USD.

América del Norte, Europa y Oceanía



Nota: Las observaciones se refieren a la situación en septiembre.

América del Norte La cosecha de cereales de los Estados Unidos en 2013 será la menor en seis años

La mayor parte de la recolección del trigo de 2013 de los **Estados Unidos** estaba terminada para mediados de septiembre y la producción total se estima oficialmente en 57,5 millones de toneladas, un 7 por ciento menos que el año pasado, pese a un aumento del 4 por ciento de la superficie plantada. La disminución se debe a un abandono superior a la media, que determinó una reducción del 7 por ciento de la superficie cultivada. Con respecto a los cereales secundarios, el informe de

septiembre del USDA cifra la producción de maíz de 2013 en aproximadamente 352 millones de toneladas, un 28 por ciento más que el año pasado, y la cosecha mayor que se recuerde. Este resultado se debería a una combinación de factores tales como el rendimiento medio más alto desde 2009 y la previsión del cultivo de una superficie récord.

En el **Canadá**, las perspectivas para la cosecha de trigo de 2013 han empeorado con el calor de un verano tardío y la falta de humedad, especialmente en Saskatchewan, que aceleraron la maduración y probablemente hayan reducido los rendimientos. Las estimaciones oficiales de mediados de septiembre cifran

Cuadro 17. Producción de cereales en América del Norte, Europa y Oceanía
(millones de toneladas)

	Trigo			Cereales secundarios			Arroz (cáscara)			Total de cereales			
	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	2011	2012 estim.	2013 pronóst.	Variación: 2013/2012 (%)
América del Norte	79.7	89.0	86.7	347.0	310.7	389.9	8.4	9.0	8.4	435.1	408.7	485.0	18.7
Canadá	25.3	27.2	29.2	23.0	24.4	25.4	0.0	0.0	0.0	48.2	51.6	54.6	5.9
Estados Unidos	54.4	61.8	57.5	324.0	286.3	364.4	8.4	9.0	8.4	386.9	357.1	430.4	20.5
Europa	223.6	192.7	222.9	236.0	222.8	247.1	4.4	4.4	4.2	464.1	419.9	474.2	12.9
Belarús	2.1	2.1	1.9	5.7	6.7	6.3	0.0	0.0	0.0	7.7	8.8	8.2	-7.1
UE	137.6	132.2	143.1	149.0	143.0	160.4	3.2	3.1	2.9	289.8	278.3	306.4	10.1
Fed. de Rusia	56.2	37.7	51.5	34.2	30.8	34.8	1.1	1.1	1.1	91.5	69.6	87.4	25.5
Serbia	2.1	1.9	2.4	7.0	6.7	6.8	0.0	0.0	0.0	9.0	8.6	9.1	5.4
Ucrania	22.3	15.8	21.2	33.4	29.9	34.3	0.2	0.2	0.2	55.9	45.9	55.7	21.3
Oceanía	30.2	22.4	24.8	12.7	11.5	12.1	0.7	0.9	1.2	43.6	34.9	38.1	9.2
Australia	29.9	22.1	24.5	12.1	11.0	11.6	0.7	0.9	1.2	42.7	34.0	37.2	9.5

Nota: Los totales y las variaciones porcentuales se han calculado a partir de datos no redondeados.

la producción total de trigo de 2013 en 29,2 millones de toneladas, menos que los pronósticos anteriores, aunque todavía aproximadamente un 7 por ciento más que la cosecha del año pasado. En total, la superficie plantada con trigo para la cosecha de 2013 aumentó alrededor de 10 por ciento como respuesta a unas perspectivas buenas para los precios. La cosecha de maíz, que se produce mayormente en Canadá oriental, se pronostica de un volumen semejante al del año pasado de alrededor de 13 millones de toneladas.

Europa

Unión Europea

Unas condiciones atmosféricas calurosas y secas favorecen la recolección, y las informaciones más recientes confirman un aumento significativo de la producción de cereales de 2013

Unas condiciones más secas y calurosas de lo habitual registradas en este verano en la **UE**, particularmente en las zonas occidentales y centrales, fueron favorables para la maduración y recolección de los cultivos. Habiéndose ya recogido a mediados de septiembre la mayor parte del trigo, el pronóstico relativo a la producción total en 2013 se ha aumentado desde el informe anterior a aproximadamente 142 millones de toneladas, un 8 por ciento más que la producción del año pasado y la cosecha mayor desde 2008. En algunos de países productores principales, como Alemania, Polonia, Hungría y Rumania, los rendimientos resultaron mayores de lo previsto. Dado que las perspectivas para las cosechas de maíz han mejorado en los principales países productores, también el pronóstico relativo a la producción total de los cereales secundarios de 2013 ha aumentado desde el informe anterior a 162,5 millones de toneladas, 14 por ciento más que la cosecha del año pasado.

La CEI en Europa

La producción de cereales se recupera en 2013

La recolección de la cosecha de 2013 (con excepción del maíz) está a punto de terminar en todos los países europeos de la CEI (**Belarús, la República de Moldova, la Federación de Rusia y Ucrania**). Con la excepción de Belarús, las producciones de cereales han aumentado considerablemente con respecto a las cosechas afectadas por la sequía del año pasado, gracias a unas condiciones atmosféricas favorables. En total, la producción de cereales de la subregión se estima en 154 millones de toneladas, 23 por ciento más que la del año pasado y 8 por ciento más que el volumen medio quinquenal.

En la **Federación de Rusia**, la producción de cereales de 2013 se cifra en más de 87 millones de toneladas, lo que representa

un aumento de casi 26 por ciento con respecto al volumen de 2012 y una producción cercana a la media quinquenal. El trigo se estima en 51,5 millones de toneladas, 37 por ciento más, aunque todavía por debajo del nivel medio. En cambio, los cereales secundarios mejoraron considerablemente, ya que la cosecha de maíz alcanzó un nivel sin precedentes de 9 millones de toneladas. En Ucrania, unas condiciones agrícolas buenas para los cultivos de invierno y primavera han dado lugar a la segunda producción de cereales mayor desde 2002. La producción total se cifra en aproximadamente 55,7 millones de toneladas, muy por encima de la cosecha reducida a causa de la sequía del año pasado y un 17 por ciento por encima del nivel medio quinquenal. La producción de trigo se estima en 21 millones de toneladas, lo cual proporciona un excedente exportable potencial de alrededor de 17 millones de toneladas de maíz. En total, el potencial de las exportaciones de Ucrania se cifra en aproximadamente 28,75 millones de toneladas, lo que representa un volumen considerablemente superior al del año pasado.

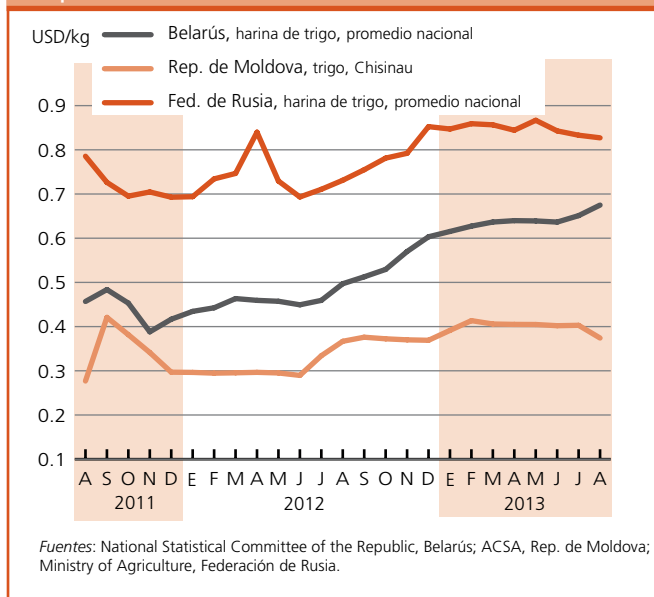
En 2013, la **República de Moldova** registró la cosecha de cereales más productiva de los últimos diez años, estimada en alrededor de 3 millones de toneladas, muy superior a la media quinquenal así como a la producción menguada del año pasado.

La plantación de los cultivos de invierno ha comenzado en la región con condiciones atmosféricas satisfactorias. Se supone que la superficie plantada con cultivos de invierno estará cercana a la del año anterior, con un ligero incremento de alrededor de 2,4 por ciento previsto en Ucrania. En la Federación de Rusia es posible que el tiempo lluvioso imperante en la región del Volga Medio y en algunas regiones de la Rusia Central complique la campaña de plantación de los cultivos de invierno. Anteriormente el país había previsto plantar 13 millones de hectáreas con trigo de invierno, y 3 millones de hectáreas de la superficie restante con centeno, cebada y otros cultivos de invierno. Por consiguiente, en total se prevé plantar cereales de invierno en alrededor de 16,4 millones de hectáreas, superficie cercana a la plantada el año pasado.

Mayores disponibilidades exportables en 2013/14 (julio/junio)

El potencial total de las exportaciones de cereales de la Federación de Rusia en la campaña comercial 2013/14 (julio/junio) se estima en alrededor de 20 millones de toneladas, a saber: 14,5 millones de toneladas de trigo, 2,6 millones de toneladas de cebada y 2,7 millones de toneladas de maíz. Si se alcanzan estos niveles, las exportaciones de trigo de la Federación de Rusia representarían el 10 por ciento de las exportaciones mundiales de trigo. En 2012/13 las exportaciones totales de cereales de la Federación de Rusia se estimaron en 15 millones de toneladas.

Figura 12. Precios del trigo y del harina de trigo al por menor en Belarús, Fed. de Rusia y Rep. de Moldova



Los precios del trigo y de la harina de trigo bajan en la mayoría de los países

En la **Federación de Rusia** y **Ucrania** los precios mayoristas del trigo y la harina de trigo bajaron marcadamente en julio y agosto como consecuencia de las excelentes cosechas de trigo de 2013 recién terminadas. En esos países los precios de las exportaciones de trigo también descendieron de forma pronunciada en julio, pero en agosto se mantuvieron relativamente inalterados debido a una sólida demanda de exportaciones.

Oceanía

En algunas partes el invierno seco limita el potencial de rendimiento de los cultivos, pero en general se pronostica un aumento de la producción de cereales de 2013

Las perspectivas para las cosechas de cereales de invierno de 2013 en **Australia** son generalmente favorables, pese a que las condiciones de crecimiento han sido variables durante el invierno, lo cual ha hecho que los pronósticos más recientes resultaran más bajos que las previsiones anteriores. Según las proyecciones, la producción aumentará en Victoria, Australia Sur y Australia occidental pero descenderá en Queensland y Nueva Gales del Sur donde las condiciones invernales fueron desfavorablemente secas. La estimación oficial más reciente de mediados de septiembre cifra la producción total de trigo de 2013 en 24,8 millones de toneladas, 11 por ciento más que el año pasado, debido a un aumento de la superficie plantada así como a las previsiones de rendimientos mayores. También se pronostica que la producción de cebada aumentará sensiblemente, en un 13 por ciento, a aproximadamente 8 millones de toneladas. Las perspectivas iniciales para la cosecha secundaria de cereales de verano que se recogerá en 2014, principalmente sorgo y maíz, que se plantarán en las semanas venideras, apuntan a un aumento de la superficie. Sin embargo, dado que según los informes la situación de la humedad es relativamente seca en las principales regiones productoras de Nueva Gales del Sur y Queensland meridional, para que se produzca el aumento será necesario que lleguen lluvias oportunas antes del período principal de la siembra.

Apéndice estadístico

Cuadro. A1 - Indicadores de la oferta y demanda mundiales de cereales	35
Cuadro. A2 - Existencias mundiales de cereales	36
Cuadro. A3 - Determinados precios internacionales del trigo y los cereales secundarios.....	37
Cuadro. A4 - Estimación de las necesidades de importación de cereales de los PBIDA 2012/13 ó 2013.....	38
Cuadro. A5 - Estimación de las necesidades de importación de cereales de los PBIDA 2013/14.....	40

Cuadro A1. Indicadores de la oferta y demanda mundiales de cereales

	Promedio 2006/07 - 2010/11	2009/10	2010/11	2011/12	2012/13	2013/14
1. Coeficiente entre las existencias mundiales y la utilización (%)						
Trigo	24.5	28.7	26.4	26.2	22.4	23.1
Cereales secundarios	15.5	16.7	14.5	14.9	13.6	17.0
Arroz	28.0	29.9	30.9	33.8	35.8	37.3
Total de cereales	20.7	22.8	21.4	22.1	20.6	22.8
2. Coeficiente entre los suministros de los grandes exportadores de granos y las necesidades normales de mercado (%)						
	120.9	124.4	115.8	118.2	108.0	117.7
3. Coeficiente entre las existencias finales de los grandes exportadores y la desaparición total (%)						
Trigo	17.5	21.7	20.8	18.3	13.5	12.6
Cereales secundarios	12.9	15.4	10.4	10.4	7.6	13.0
Arroz	20.3	21.6	20.9	25.4	27.8	29.6
Total de cereales	16.9	19.6	17.4	18.1	16.3	18.4
	Tasa de crecimiento tendencial anual	Cambio con respecto al año anterior				
	2003-2012	2009	2010	2011	2012	2013
4. Cambios en la producción mundial de cereales (%)						
	2.2	-0.9	-0.4	4.3	-1.9	7.7
5. Cambios en la producción de cereales en los PBIDA (%)						
	2.9	-0.3	7.5	1.6	4.3	0.3
6. Cambios en la producción de cereales en los PBIDA, excluido India (%)						
	3.3	4.6	7.0	-2.1	5.7	0.6
	Promedio	Cambio con respecto al año anterior (%)				
	2006-2010	2009	2010	2011	2012	2013*
7. Algunos índices de precios de cereales:						
Trigo	171.5	-34.6	9.6	31.5	-5.5	-1.1
Maíz	162.5	-25.5	12.0	57.6	2.2	-4.0
Arroz	215.0	-14.0	-9.4	9.7	-4.6	0.0

Notas:

Utilización es la suma del uso con fines alimentarios, como pienso y para otros usos.

Cereales = Trigo, cereales secundarios y arroz. Granos = Trigo y cereales secundarios.

Los grandes países exportadores de trigo son la Argentina, Australia, el Canadá, la UE, Kazajstán, Fed. de Rusia, Ucrania y los Estados Unidos; los grandes países exportadores de cereales secundarios son la Argentina, Australia, Brasil, el Canadá, la UE, Fed. de Rusia, Ucrania y los Estados Unidos; los grandes países exportadores de arroz son la India, el Pakistán, Tailandia, los Estados Unidos y Viet Nam.

Necesidades normales de mercado, en el caso de los grandes exportadores de cereales, son el promedio de la utilización interna más las exportaciones en las tres campañas precedentes.

Por desaparición se entiende la utilización interna más las exportaciones en una campaña dada.

Índices de precios: El índice de precios del trigo está basado en el índice de precios del trigo del CIC, adaptado con la base de 2002-2004 = 100; En cuanto al maíz, el amarillo No. 2 de los Estados Unidos (entregado en los puertos del Golfo de EE.UU.) con base de 2002-2004 = 100; En cuanto al arroz, el índice de precios del arroz de la FAO, 2002-2004=100, está basado en 16 cotizaciones de exportación del arroz.

* Promedio enero-septiembre.

Cuadro A2. Existencias mundiales de cereales¹

(millones de toneladas)

	2009	2010	2011	2012	2013 estim.	2014 pronóst.
TOTAL DE CEREALES	490.9	519.7	498.0	516.8	497.3	558.9
Trigo	160.0	188.6	184.1	180.2	155.3	163.3
en manos de:						
- principales exportadores ²	49.7	55.4	51.6	44.0	35.1	33.9
- otros países	110.3	133.2	132.5	136.2	120.2	129.4
Cereales secundarios	199.6	193.5	168.6	175.3	167.3	212.5
en manos de:						
- principales exportadores ²	85.8	87.0	61.5	57.6	42.6	79.1
- otros países	113.8	106.5	107.1	117.7	124.7	133.4
Arroz (elaborado)	131.2	137.5	145.4	161.3	174.7	183.1
en manos de:						
- principales exportadores ²	36.1	33.4	33.6	41.9	46.5	50.7
- otros países	95.1	104.1	111.8	119.4	128.2	132.4
Países desarrollados	177.5	190.7	151.9	148.5	110.3	144.8
Australia	6.6	7.4	9.5	7.3	4.3	4.6
Canadá	13.0	13.6	11.2	9.4	7.5	8.9
Estados Unidos	65.9	75.9	57.3	49.3	40.1	63.5
Fed. de Rusia	18.1	21.1	17.8	14.8	7.2	8.1
Japón	4.6	4.8	4.8	5.0	4.8	5.0
Sudáfrica	2.5	3.1	4.0	2.5	3.1	2.4
Ucrania	8.0	6.7	5.1	10.7	5.8	5.3
UE	47.9	45.1	31.9	32.2	24.7	33.8
Países en desarrollo	313.3	329.0	346.2	368.3	387.0	414.1
Asia	258.8	273.9	284.0	304.2	330.6	349.7
China	154.9	163.7	167.1	172.2	188.4	201.4
Corea, Rep. de	2.8	3.8	4.3	4.2	4.6	4.2
Filipinas	4.1	4.3	3.3	2.6	2.3	2.5
India	37.9	33.7	37.0	44.8	49.3	52.0
Indonesia	6.4	8.3	10.4	12.4	13.3	13.2
Irán (Rep. Islámica del)	3.2	6.0	4.7	3.6	8.1	9.5
Pakistán	3.8	4.2	2.9	3.5	2.5	2.8
Rep. Árabe Siria	3.9	4.7	3.7	3.3	2.8	2.1
Turquía	4.1	4.2	4.2	5.2	4.2	4.7
África	25.3	29.9	34.7	37.0	34.0	33.1
Argelia	2.7	3.6	3.9	4.3	4.7	4.8
Egipto	5.6	6.6	5.9	8.1	6.1	6.0
Etiopía	0.8	1.5	2.0	1.8	2.0	2.0
Marruecos	1.4	3.1	4.0	4.6	3.2	3.7
Nigeria	1.3	1.2	1.4	1.3	0.8	0.8
Túnez	1.5	1.5	1.0	1.1	1.3	1.5
América Central	6.2	4.4	6.0	4.5	5.1	5.9
México	4.2	2.4	3.7	2.0	2.6	3.2
América del Sur	22.7	20.4	21.1	22.2	16.9	25.0
Argentina	3.7	2.2	5.4	5.4	2.7	3.8
Brasil	12.5	11.6	8.1	8.1	5.8	11.7

Nota: Las cifras se basan sobre información oficial y no oficial. Los totales se han calculado a partir de datos no redondeados.

¹ Los datos se basan en un agregado de los niveles de remanentes al final de los años agrícolas nacionales y no deben interpretarse en el sentido de que representan los niveles mundiales de existencias en un momento determinado.

² Los principales países exportadores de trigo son la Argentina, Australia, el Canadá, la UE, el Kazajistán, la Fed. de Rusia y los Estados Unidos; los principales países exportadores de cereales secundarios son la Argentina, Australia, el Brasil, el Canadá, la UE, la Fed. de Rusia, la Ucrania y los Estados Unidos; los principales países exportadores de arroz son la India, el Pakistán, Tailandia, los Estados Unidos y Viet Nam.

Cuadro A3. Determinados precios internacionales del trigo y de los cereales secundarios
 (USD por tonelada)

	Trigo			Maíz		Sorgo
	EE.UU. No.2 Hard Red Winter Prot.Ord ¹	EE.UU. No.2 Soft Red Winter ²	Argentina Trigo Pan ³	EE.UU. No.2 amarillo ²	Argentina ³	EE.UU. No.2 amarillo ²
Anual (julio/junio)						
2003/04	161	149	154	115	109	118
2004/05	154	138	123	97	90	99
2005/06	175	138	138	104	101	108
2006/07	212	176	188	150	145	155
2007/08	361	311	318	200	192	206
2008/09	270	201	234	188	180	170
2009/10	209	185	224	160	168	165
2010/11	316	289	311	254	260	248
2011/12	300	256	264	281	269	264
2012/13	348	310	336	311	278	281
Mensual						
2011 – septiembre	329	270	300	300	294	285
2011 – octubre	301	255	260	275	276	265
2011 – noviembre	299	256	239	275	271	275
2011 – diciembre	290	246	224	259	242	261
2012 – enero	298	258	249	275	258	271
2012 – febrero	297	262	263	279	267	268
2012 – marzo	294	259	260	280	270	266
2012 – abril	279	255	252	273	256	242
2012 – mayo	279	252	251	269	246	219
2012 – junio	288	250	263	268	238	234
2012 – julio	352	318	314	330	285	293
2012 – agosto	362	332	335	328	294	296
2012 – septiembre	372	341	336	323	278	286
2012 – octubre	373	339	332	320	274	290
2012 – noviembre	373	346	345	324	294	289
2012 – diciembre	359	325	360	310	288	288
2013 – enero	348	311	362	303	294	287
2013 - febrero	329	297	358	303	283	288
2013 - marzo	323	286	346	309	276	297
2013 - abril	324	279	324	282	242	261
2013 - mayo	329	277	315	295	257	254
2013 – junio	321	270	310	300	264	246
2013 - julio	311	257	302	282	241	232
2013 - agosto	315	251	281	238	221	219
2013 – septiembre	312	258	300	209	219	217

Fuentes: Consejo Internacional de Cereales (CIC) y USDA.

¹ Entregado en los puertos f.o.b. del Golfo de los Estados Unidos.

² Entregado en los puertos del Golfo de los Estados Unidos.

³ Up River f.o.b.

Cuadro A4a. Estimación de las necesidades de importación de cereales en los Países de Bajos Ingresos y Déficit de Alimentos¹, 2012/13 ó 2013 (miles de toneladas)

	2011/12 ó 2012				2012/13 ó 2013			
		Importaciones efectivas			Situación de las importaciones ²			
	Campaña comercial	Compras comerciales	Ayuda alimentaria	Total compras comerciales y ayuda	Necesidades de importación (excluidas las re-exportaciones)	Total commercial and aid	Ayuda alimentaria asignada, prometida o enviada	Compras comerciales
ÁFRICA		44 430.0	2 129.6	46 559.6	39 126.8	24 720.8	657.6	24 063.2
África septentrional		18 871.0	0.0	18 871.0	13 221.0	13 221.0	0.0	13 221.0
Egipto	julio/junio	18 871.0	0.0	18 871.0	13 221.0	13 221.0	0.0	13 221.0
África oriental		6 740.3	1 220.8	7 961.1	7 349.2	3 644.6	339.8	3 304.8
Burundi	ene./dic.	106.0	16.4	122.4	74.4	19.7	12.4	7.3
Comoras	ene./dic.	59.1	0.0	59.1	59.5	11.5	0.0	11.5
Djibouti	ene./dic.	83.9	3.6	87.5	99.1	59.5	6.8	52.7
Eritrea	ene./dic.	376.0	7.0	383.0	406.0	27.3	0.0	27.3
Etiopía	ene./dic.	435.1	489.6	924.7	1 022.8	145.3	111.0	34.3
Kenya	oct./sept.	1 943.6	195.1	2 138.7	1 568.1	874.0	70.2	803.8
Rep. Unida de Tanzania	junio/mayo	721.1	20.8	741.9	932.1	932.1	3.5	928.6
Rwanda	ene./dic.	75.9	1.7	77.6	62.9	31.4	2.6	28.8
Somalia	ago./julio	353.0	183.0	536.0	540.0	73.0	49.2	23.8
Sudán	nov./oct.	2 200.1	296.6	2 496.7	2 124.7	1 312.1	78.4	1 233.7
Uganda	ene./dic.	386.5	7.0	393.5	459.6	158.8	5.8	153.0
Southern Africa		2 257.3	237.6	2 494.9	2 293.3	2 293.3	207.2	2 086.1
Lesotho	abril/marzo	237.0	5.0	242.0	266.0	266.0	5.0	261.0
Madagascar	abril/marzo	305.3	28.8	334.1	345.9	345.9	26.6	319.3
Malawi	abril/marzo	135.1	29.0	164.1	105.0	105.0	18.0	87.0
Mozambique	abril/marzo	950.9	118.8	1 069.7	931.4	931.4	97.2	834.2
Zambia	mayo/abril	46.0	1.0	47.0	25.0	25.0	1.0	24.0
Zimbabwe	abril/marzo	583.0	55.0	638.0	620.0	620.0	59.4	560.6
África occidental		14 842.5	515.9	15 358.4	14 255.2	4 869.2	78.2	4 791.0
Países de la costa		11 246.1	120.0	11 366.1	10 707.5	3 562.1	5.3	3 556.8
Benin	ene./dic.	385.4	11.6	397.0	447.0	497.1	0.0	497.1
Côte d'Ivoire	ene./dic.	1 833.9	14.6	1 848.5	1 775.0	491.9	2.8	489.1
Ghana	ene./dic.	989.0	31.0	1 020.0	945.0	177.7	1.1	176.6
Guinea	ene./dic.	515.2	21.8	537.0	477.0	35.5	0.2	35.3
Liberia	ene./dic.	350.6	27.7	378.3	384.0	55.5	0.0	55.5
Nigeria	ene./dic.	6 787.0	0.0	6 787.0	6 320.0	2 207.1	0.0	2 207.1
Sierra Leona	ene./dic.	120.0	12.8	132.8	114.0	54.0	1.3	52.7
Togo	ene./dic.	265.0	0.5	265.5	245.5	43.4	0.0	43.4
Países sahelianos		3 596.4	395.9	3 992.3	3 547.7	1 307.0	72.8	1 234.2
Burkina faso	nov./oct.	354.4	30.1	384.5	391.5	67.3	6.1	61.2
Chad	nov./oct.	108.9	75.0	183.9	177.8	60.5	24.3	36.2
Gambia	nov./oct.	169.5	25.5	195.0	195.5	37.8	1.7	36.1
Guinea-Bissau	nov./oct.	147.5	6.8	154.3	154.3	3.0	1.9	1.1
Malí	nov./oct.	337.7	38.8	376.5	221.2	150.2	11.6	138.6
Mauritania	nov./oct.	401.5	39.6	441.1	470.5	253.2	5.5	247.7
Níger	nov./oct.	353.4	127.3	480.7	461.9	37.0	20.9	16.1
Senegal	nov./oct.	1 723.5	52.8	1 776.3	1 475.0	698.1	0.9	697.2
África central		1 718.9	155.3	1 874.2	2 008.1	692.7	32.4	660.3
Camerún	ene./dic.	877.0	3.5	880.5	880.1	332.9	1.8	331.1
Congo	ene./dic.	284.8	5.2	290.0	311.0	133.5	1.8	131.7
Rep. Centrafricana	ene./dic.	46.4	11.9	58.3	50.0	16.4	4.6	11.8
Rep. Dem. del Congo	ene./dic.	493.7	134.7	628.4	750.0	205.3	24.2	181.1
Santo Tomé y Príncipe	ene./dic.	17.0	0.0	17.0	17.0	4.6	0.0	4.6

Cuadro A4b. Estimación de las necesidades de importación de cereales en los Países de Bajos Ingresos y Déficit de Alimentos¹, 2012/13 ó 2013 (miles de toneladas)

	2011/12 ó 2012				2012/13 ó 2013			
		Importaciones efectivas			Situación de las importaciones ²			
	Campaña comercial	Compras comerciales	Ayuda alimentaria	Total compras comerciales y ayuda	Necesidades de importación (excluidas las re-exportaciones)	Total commercial and aid	Ayuda alimentaria asignada, prometida o enviada	Compras comerciales
ASIA		36 303.4	966.8	37 270.2	32 941.3	29 624.3	547.6	29 076.7
CEI asiática		4 738.3	2.0	4 740.3	3 620.2	3 620.4	3.7	3 616.7
Kirguistán	julio/junio	646.3	2.0	648.3	512.2	512.4	3.7	508.7
Tayikistán	julio/junio	1 168.0	0.0	1 168.0	1 088.0	1 088.0	0.0	1 088.0
Uzbekistán	julio/junio	2 924.0	0.0	2 924.0	2 020.0	2 020.0	0.0	2 020.0
Lejano Oriente		21 282.7	686.8	21 969.5	19 359.1	18 171.3	427.8	17 743.5
Bangladesh	julio/junio	1 711.0	204.6	1 915.6	1 971.3	1 971.3	133.0	1 838.3
Bhután	julio/junio	63.8	0.0	63.8	73.8	73.8	0.0	73.8
Camboya	ene./dic.	37.1	4.3	41.4	36.4	10.7	0.7	10.0
Filipinas	julio/junio	4 697.7	7.9	4 705.6	4 205.3	4 205.3	15.5	4 189.8
India	abril/marzo	104.0	0.1	104.1	110.2	110.2	0.5	109.7
Indonesia	abril/marzo	12 590.1	3.1	12 593.2	10 622.7	10 622.7	1.0	10 621.7
Mongolia	oct./sept.	118.1	0.0	118.1	115.8	20.8	0.0	20.8
Nepal	julio/junio	477.3	24.5	501.8	531.8	531.8	1.7	530.1
Rep.Pop.Dem. de Corea	nov./oct.	303.2	408.1	711.3	507.9	328.0	273.0	55.0
Rep. Dem. Pop. Lao	ene./dic.	41.1	4.2	45.3	44.9	3.1	1.4	1.7
Sri Lanka	ene./dic.	1 139.3	30.0	1 169.3	1 139.0	293.7	1.1	292.6
Cercano Oriente		10 282.4	278.0	10 560.4	9 962.0	7 832.6	116.1	7 716.5
Afghanistan	julio/junio	2 037.5	212.9	2 250.4	1 252.0	1 252.0	101.0	1 151.0
Iraq	julio/junio	4 794.9	15.1	4 810.0	5 210.0	5 210.0	15.1	5 194.9
Yemen	ene./dic.	3 450.0	50.0	3 500.0	3 500.0	1 370.6	0.0	1 370.6
AMÉRICA CENTRAL		1 615.0	81.0	1 696.0	1 869.3	1 869.3	100.4	1 768.9
Haití	julio/junio	524.4	62.1	586.5	680.1	680.1	82.4	597.7
Honduras	julio/junio	706.0	15.9	721.9	775.0	775.0	16.7	758.3
Nicaragua	julio/junio	384.6	3.0	387.6	414.2	414.2	1.3	412.9
OCEANÍA		441.9	0.0	441.9	441.9	111.9	0.0	111.9
Islas Salomón	ene./dic.	43.0	0.0	43.0	43.0	6.5	0.0	6.5
Kiribati	ene./dic.	8.7	0.0	8.7	8.7	0.6	0.0	0.6
Papua Nueva Guinea	ene./dic.	390.2	0.0	390.2	390.2	104.8	0.0	104.8
TOTAL		82 790.3	3 177.4	85 967.7	74 379.3	56 326.3	1 305.6	55 020.7

Fuente: FAO

¹ El grupo de Países de Bajos Ingresos y con Déficit de Alimentos (PBIDA) incluye los países con déficit neto de alimentos y con un ingreso anual per cápita inferior al nivel utilizado por el Banco Mundial para determinar el derecho a recibir la asistencia de la AIF (es decir, 1 915 de USD en 2010); para más detalles véase el sitio Web <http://www.fao.org/countryprofiles/lifdc.asp?lang=es>

² Estimaciones basadas en la información disponible a principio de septiembre de 2013.

Cuadro A5. Estimación de las necesidades de importación de cereales en los Países de Bajos Ingresos y Déficit de Alimentos¹, 2013/14 (miles de toneladas)

	2012/13				2013/14			
	Importaciones efectivas				Situación de las importaciones ²			
	Campaña comercial	Compras comerciales	Ayuda alimentaria	Total compras comerciales y ayuda	Necesidades de importación (excluidas las re-exportaciones)	Total commercial and aid	Ayuda alimentaria asignada, prometida o enviada	Compras comerciales
AFRIQUE		16 259.5	259.9	16 519.4	19 353.0	338.9	2.0	336.9
Afrique du Nord		13 221.0	0.0	13 221.0	15 371.0	0.0	0.0	0.0
Égypte	julio/junio	13 221.0	0.0	13 221.0	15 371.0	0.0	0.0	0.0
Afrique de l'Est		952.4	52.7	1 005.1	1 378.0	0.0	0.0	0.0
Rép.-Unie de Tanzanie	Juin/mai	928.6	3.5	932.1	808.0	0.0	0.0	0.0
Somalie	ago./julio	23.8	49.2	73.0	570.0	0.0	0.0	0.0
Afrique australe		2 086.1	207.2	2 293.3	2 604.0	338.9	2.0	336.9
Lesotho	abril/marzo	261.0	5.0	266.0	228.0	51.1	0.0	51.1
Madagascar	abril/marzo	319.3	26.6	345.9	448.0	6.3	1.5	4.8
Malawi	abril/marzo	87.0	18.0	105.0	103.0	44.2	0.0	44.2
Mozambique	abril/marzo	834.2	97.2	931.4	1 035.0	142.0	0.5	141.5
Zambia	mayo/abril	24.0	1.0	25.0	25.0	0.0	0.0	0.0
Zimbabwe	abril/marzo	560.6	59.4	620.0	765.0	95.3	0.0	95.3
ASIA		27 326.0	271.5	27 597.5	27 380.0	2 407.2	0.0	2 407.2
CEI asiática		3 616.7	3.7	3 620.4	3 392.2	268.3	0.0	268.3
Kirguistán	julio/junio	508.7	3.7	512.4	514.2	44.5	0.0	44.5
Tayikistán	julio/junio	1 088.0	0.0	1 088.0	1 012.0	46.8	0.0	46.8
Uzbekistán	julio/junio	2 020.0	0.0	2 020.0	1 866.0	177.0	0.0	177.0
Lejano Oriente		17 363.4	151.7	17 515.1	17 350.8	2 138.9	0.0	2 138.9
Bangladesh	julio/junio	1 838.3	133.0	1 971.3	1 340.0	0.0	0.0	0.0
Bhután	julio/junio	73.8	0.0	73.8	69.0	0.0	0.0	0.0
Filipinas	julio/junio	4 189.8	15.5	4 205.3	4 612.0	0.0	0.0	0.0
India	abril/marzo	109.7	0.5	110.2	103.9	55.5	0.0	55.5
Indonesia	abril/marzo	10 621.7	1.0	10 622.7	10 604.1	2 083.4	0.0	2 083.4
Nepal	julio/junio	530.1	1.7	531.8	621.8	0.0	0.0	0.0
Cercano Oriente		6 345.9	116.1	6 462.0	6 637.0	0.0	0.0	0.0
Afghanistán	julio/junio	1 151.0	101.0	1 252.0	1 397.0	0.0	0.0	0.0
Iraq	julio/junio	5 194.9	15.1	5 210.0	5 240.0	0.0	0.0	0.0
AMÉRICA CENTRAL		1 768.9	100.4	1 869.3	1 892.4	0.0	0.0	0.0
Haití	julio/junio	597.7	82.4	680.1	724.1	0.0	0.0	0.0
Honduras	julio/junio	758.3	16.7	775.0	760.0	0.0	0.0	0.0
Nicaragua	julio/junio	412.9	1.3	414.2	408.3	0.0	0.0	0.0
TOTAL		45 354.4	631.8	45 986.2	48 625.4	2 746.1	2.0	2 744.1

Fuente: FAO

¹ El grupo de Países de Bajos Ingresos y con Déficit de Alimentos (PBIDA) incluye los países con déficit neto de alimentos y con un ingreso anual per cápita inferior al nivel utilizado por el Banco Mundial para determinar el derecho a recibir la asistencia de la AIF (es decir, 1 915 de USD en 2010); para más detalles véase el sitio Web <http://www.fao.org/countryprofiles/lifdc.asp?lang=es>

² Estimaciones basadas en la información disponible a principio de septiembre de 2013.

³ Georgia ya no es miembro de la CEI y su inclusión en este grupo es temporal.

Vigila continuamente las perspectivas para las cosechas y la situación de la seguridad alimentaria mundial, regional, nacional y subnacional y advierte sobre dificultades y emergencias alimentarias inminentes. Establecido al iniciarse la crisis alimentaria mundial de los años setenta, el SMIA mantiene una base de datos de características únicas sobre todos los aspectos de la oferta y la demanda de alimentos al servicio de todos los países del mundo. El Sistema facilita a las autoridades y a la comunidad internacional información actualizada y exacta para que puedan planificarse intervenciones oportunas a fin de evitar el sufrimiento.

Perspectivas de cosechas y situación alimentaria es una publicación realizada por la División de Comercio y Mercados de la FAO en el marco del Sistema Mundial de Información y Alerta (SMIA). Se publica cuatro veces al año y se centra en las novedades que afectan a la situación alimentaria de los países en desarrollo y los Países de Bajos Ingresos y con Déficit de Alimentos (PBIDA) en particular. En el informe se facilita un examen de la situación alimentaria por región geográfica, una sección dedicada a los PBIDA y una lista de los países que necesitan asistencia exterior para alimentos. Incluye también un panorama de la situación mundial de la oferta y la demanda para complementar el análisis bianual de la publicación **Perspectivas Alimentarias**. **Perspectivas de cosechas y situación alimentaria** está disponible en inglés, francés, y español, en formato impreso y electrónico.

Perspectivas de cosechas y situación alimentaria y otros informes del SMIA están disponibles en Internet en la siguiente dirección URL de la world wide web (<http://www.fao.org>) de la FAO: <http://www.fao.org/giews/>. Además, los **informes especiales** y **alertas especiales** del SMIA pueden recibirse por correo electrónico mediante listas de direcciones automáticas. Las informaciones acerca de la suscripción están disponibles en <http://www.fao.org/giews/english/listserv.htm>.

El presente informe se basa sobre la información disponible hasta mediados de septiembre de 2013.

Para cualquier información sírvanse dirigirse al:

Sistema mundial de información y alerta sobre la alimentación y la agricultura (SMIA)

Dirección de Comercio y Mercados (EST)

Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura

Viale delle Terme di Caracalla

00153 Roma - Italia

Fax: 0039-06-5705-4495

Correo electrónico: giews1@fao.org.

Aclaración

El presente informe ha sido preparado por el Servicio Mundial de Información y Alerta de la FAO, con informaciones obtenidas tanto de fuentes oficiales como extraoficiales. Ningún informe puede ser considerado como expresión del punto de vista del gobierno interesado.

Además, las denominaciones empleadas en esta publicación y la forma en que aparecen los datos que contiene no implican, de parte de las Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación, juicio alguno sobre la condición jurídica de países, territorios, ciudades o zonas, o de sus autoridades, ni respecto de la delimitación de sus fronteras.

© FAO 2013

FAO fomenta el uso, la reproducción y la difusión del material contenido en este producto informativo. Salvo que se indique lo contrario, se podrá copiar, imprimir y descargar el material con fines de estudio privado, investigación y docencia, o para su uso en productos o servicios no comerciales, siempre que se reconozca de forma adecuada a la FAO como la fuente y titular de los derechos de autor y que ello no implique en modo alguno que la FAO aprueba los puntos de vista, productos o servicios de los usuarios. Todas las solicitudes relativas a la traducción y los derechos de adaptación así como a la reventa y otros derechos de uso comercial deberán dirigirse a www.fao.org/contact-us/licence-request o a copyright@fao.org.